



---

DA Vaskemaskine  
FI Pesukone

---

Brugsanvisning 2  
Käyttöohje 34

## INDHOLDSFORTEGNELSE

1. OM SIKKERHED.....	3
2. SIKKERHEDSANVISNINGER.....	4
3. PRODUKTBESKRIVELSE.....	6
4. TEKNISKE DATA.....	7
5. INSTALLATION.....	7
6. TILBEHØR.....	11
7. BETJENINGSPANEL.....	11
8. PROGRAMOVERSIGT.....	13
9. TILVALG.....	17
10. INDSTILLINGER.....	18
11. FØR FØRSTE ANVENDELSE.....	19
12. DAGLIG BRUG.....	19
13. RÅD OG TIP.....	23
14. VEDLIGEHOLDELSE OG RENGØRING.....	25
15. FORBRUGSVÆRDIER.....	28
16. FEJLFINDING.....	31

## VI TÆNKER PÅ DIG

Tak for dit køb af et Electrolux-apparat. Du har valgt et produkt, som giver dig årtiers professionel erfaring og innovation på én gang. Genialt og elegant. Det er designet med dig i tankerne. Så uanset hvornår du bruger det, kan du være sikker på, at du får et fantastisk resultat hver gang.

Velkommen til Electrolux.

**Besøg vores websted for at:**



Få rådgivning, brochurer, fejlfinding, service- og reparationsinformation:  
**[www.electrolux.com/support](http://www.electrolux.com/support)**



Få bedre service ved at registrere dit produkt:  
**[www.registerelectrolux.com](http://www.registerelectrolux.com)**



Køb tilbehør, forbrugsvarer og originale reservedele til dit produkt:  
**[www.electrolux.com/shop](http://www.electrolux.com/shop)**


## KUNDEPLEJE OG SERVICE

Brug altid originale reservedele.

Sørg for at have følgende data tilgængelig, når du kontakter service: Model, PNC, Serienummer.

Du finder oplysningerne på maskinens typeskilt.

 Advarsel/Forsigtig-Sikkerhedsanvisninger

 Generelle oplysninger og gode råd

 Miljøoplysninger

Ret til ændringer uden varsel forbeholdes.

## 1. ⚠️ OM SIKKERHED

Læs brugsanvisningen grundigt, før apparatet installeres og tages i brug. Producenten påtager sig intet ansvar for eventuelle skader, der er resultatet af forkert installation eller brug. Opbevar altid brugsanvisningen på et sikkert og tilgængeligt sted til senere opslag.

### 1.1 Sikkerhed for børn og andre udsatte personer

- Apparatet kan bruges af børn fra 8 år og opefter samt af personer med nedsat fysisk, sensorisk eller psykisk funktionsevne, eller som mangler den nødvendige erfaring eller viden, hvis de er under opsyn eller er blevet instrueret i at bruge apparatet på en sikker måde samt forstår de medfølgende farer.
- Børn mellem 3 og 8 år og personer med omfattende og komplekst handicap skal holdes på afstand af apparatet, medmindre de overvåges konstant.
- Børn på under 3 år skal holdes på afstand af apparatet, med mindre de overvåges konstant.
- Børn må ikke lege med apparatet.
- Opbevar al emballage utilgængeligt for børn, og bortskaf det korrekt.
- Opbevar vaskemidler utilgængeligt for børn.
- Lad ikke børn og husdyr komme tæt på maskinen, mens lågen er åben.
- Børn må ikke udføre rengøring og vedligeholdelse på apparatet uden opsyn.

### 1.2 Generelt om sikkerhed

- Apparatets specifikationer må ikke ændres.
- Dette apparat er beregnet til husholdningsbrug eller lignende anvendelse, som f.eks.:
  - kantineområder i butikker, på kontorer og i andre arbejdsmiljøer
  - af kunder på hoteller, moteller, bed & breakfast og andre miljøer af indkvarteringstypen;

- områder for fælles brug i lejlighedsblokke eller på møntvaskerier.
- Undlad at overskride den maksimale fyldning på 7 kg (se kapitlet “Programtabel”).
- Vandtrykket ved indgangsstedet fra afløbsstudsens skal være mellem 0,5 bar (0,05 MPa) og 8 bar (0,8 MPa).
- Ventilationsåbningen i bunden må ikke tildækkes af et gulvtæppe, måtte eller anden gulvbelægning.
- Apparatet skal tilsluttes vandforsyningen med det nye medfølgende slangesæt eller andre nye slangesæt, der er leveret af det autoriserede servicecenter.
- Gamle slangesæt må ikke genbruges.
- Hvis strømforsyningskablet er beskadiget, skal det af sikkerhedsmæssige grunde udskiftes af producenten, et autoriseret servicecenter eller en tekniker for at undgå elektrisk stød.
- Sluk for apparatet, og tag netstikket ud af kontakten inden nogen som helst form for vedligeholdelse.
- Undlad at bruge højtryksrensere og/eller damp til at rengøre apparatet.
- Rengør apparatet med en fugtig klud. Brug kun et neutralt rengøringsmiddel. Brug ikke slibende midler, skuresvampe, opløsningsmidler eller metalgenstande.

## 2. SIKKERHEDSANVISNINGER

### 2.1 Installation



Installationen skal overholde de relevante nationale bestemmelser.

- Fjern hele emballagen, og transportboltene inklusiv gummibøsningen med plastafstandsstykket.
- Opbevar transportboltene på et sikkert sted. Hvis apparatet senere skal flyttes, skal de monteres igen for at låse tromlen, så en indvendig skade undgås.
- Vær altid forsigtig, når du flytter apparatet, da det er tungt. Brug altid sikkerhedshandsker og lukket fodtøj.
- Følg installationsvejledningen, der følger med apparatet.
- Undlad at installere eller bruge et beskadiget apparat.
- Undlad at installere eller bruge apparatet, hvor temperaturen kan komme under 0 °C, eller steder, hvor det udsættes for vejrlig.
- Gulvarealet, hvorpå apparatet skal installeres, skal være fladt, stabilt, varmebestandigt og rent.
- Sørg for, at der er luftcirkulation mellem apparatet og gulvet.

- Når apparatet står i den endelige position, kontrolleres det, at det er korrekt i vater. Skru benene op og ned i overensstemmelse hermed.
- Undlad at installere apparatet direkte over gulv afløbet.
- Sprøjt ikke vand på apparatet, og udsæt det ikke for høj fugtighed.
- Installer ikke apparatet på et sted, hvor apparatets luge ikke kan åbnes helt.
- Undlad at sætte en lukket beholder til indsamling af evt. vandlækage under apparatet. Kontakt det autoriserede servicecenter for at sikre, hvilket tilbehør, der kan bruges.
- Sørg for, at der ikke er synlige vandlækager under og efter første brug af apparatet.
- Brug ikke en forlængerslange, hvis tilløbsslangen er kort. Kontakt det autoriserede servicecenter for at få tilløbsslangen udskiftet.
- Det er muligt, at man kan se vand løbe ud af afløbsslangen, når apparatet pakkes ud. Det skyldes afprøvningen af apparatet med brugen af vand på fabrikken.
- Du kan forlænge afløbsslangen til højst 400 cm. Kontakt et autoriseret servicecenter for den anden afløbsslange og forlængelsen.
- Sørg for, at der er adgang til hanen efter installationen.

## 2.2 Tilslutning, el



### ADVARSEL!

Risiko for brand og elektrisk stød.

- Apparatet skal tilsluttes strøm m/jord, jvf. Stærkstrømsreglementet.
- Brug altid en korrekt monteret lovlig stikkontakt.
- Sørg for, at parametrene på typeskiltet er kompatible med de elektriske data for strømforsyningen.
- Brug ikke adaptere til flere stik og forlængerledninger.
- Pas på, du ikke beskadiger netstikket og netledningen. Hvis der bliver behov for at udskifte netledningen, skal det udføres af vores autoriserede servicecenter.
- Sæt først netstikket i stikkontakten ved installationens afslutning. Sørg for, at der er adgang til elstikket efter installationen.
- Undgå at berøre netledningen eller netstikket, hvis du har våde hænder.
- Undgå at slukke for apparatet ved at trække i netledningen. Tag altid selve netstikket ud af kontakten.

## 2.3 Tilslutning, vand

- Beskadig ikke vandslangerne.
- Før du slutter til nye rør, rør, der ikke har været brugt i lang tid, hvor der er udført reparationsarbejde eller monteret nye enheder (vandmålere osv.), skal du lade vandet løbe, indtil det er klart og rent.

## 2.4 Brug



### ADVARSEL!

Risiko for personskade, elektrisk stød, brand, forbrændinger eller skade på apparatet.

- Følg sikkerhedsanvisningen på vaskemidlets emballage.
- Undlad at bruge brændbare produkter eller ting, der er fugtet med brændbare produkter, i apparatet eller i nærheden af eller på dette.
- Vask ikke materialer, som er meget snavset med olie, fedtstof eller andre fedtede stoffer. Det kan beskadige vaskemaskinens gummidele. Forvask sådanne materialer i hånden, inden du lægger dem i vaskemaskinen.
- Rør ikke ved lugeglasset, mens et program er i gang. Glasset kan blive varmt.
- Sørg for, at alle metalgenstande er fjernet fra vasketøjet.

## 2.5 Service

- Kontakt det autoriserede servicecenter for at få repareret apparatet. Brug kun originale reservedele.
- Bemærk, at hvis man selv reparerer apparatet, eller får det repareret af en ikke-faglig, kan det have sikkerhedsmæssige konsekvenser og vil muligvis ugyldiggøre garantien.

- De følgende reservedele vil være tilgængelige i 10 år, efter produktionen af modellen er blevet standset: motor- og motorbørster, transmission mellem motor og tromle, pumper, støddæmpere og fjedre, vasketromle, tromlekryds og relaterede kuglelejer, varmeapparater og varmelegemer, herunder varmpumper, rørsystemer og relateret udstyr, inklusive slanger, ventiler, filtre og aquastop, printplader, elektroniske skærme, trykafbrydere, termostater og sensorer, software og firmware inklusive nulstillingssoftware, dør, dørhængsel og -tætninger, andre tætninger, dørlåsesamling, perifere enheder af plast, såsom beholdere til vaskemiddel. Bemærk, at nogle af disse reservedele kun er tilgængelige

for fagudlærte reparatører, og at ikke alle reservedele er relevante for alle modeller.

## 2.6 Bortskaffelse



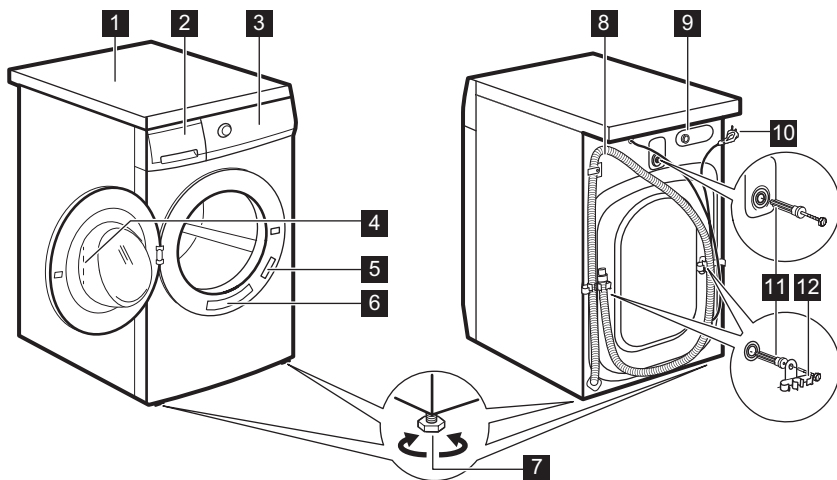
### ADVARSEL!

Risiko for personskade eller kvælning.

- Tag stikket ud af kontakten og kobl det fra vandforsyningen.
- Klip netledningen af tæt ved apparatet og bortskaf den.
- Fjern lågelåsen for at forhindre, at børn og kæledyr bliver fanget i tromlen.
- Bortskaf apparatet i overensstemmelse med lokale krav til bortskaffelse af affald af elektrisk og elektronisk udstyr (WEEE).

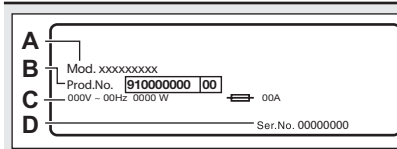
## 3. PRODUKTBESKRIVELSE

### 3.1 Overblik over apparat



- 1** Bordplade
- 2** Beholder til vaskemiddel
- 3** Kontrolpanel
- 4** Lugehåndtag
- 5** Mærkeplade
- 6** Hurtig påmindelse-klistermærke

- 7** Fødder til nivellering af apparatet
- 8** Afløbsslange
- 9** Tilslutning af tilløbsslange
- 10** Netkabel
- 11** Transportbolte
- 12** Slangestøtte



**Typeskitet** rapporterer modelnavnet (A), produktnummeret (B), elektriske klassificeringer (C) og serienummer (D).

## 4. TEKNISKE DATA

Mål	Bredde / Højde / Samlet dybde	59,7 cm/ 84,7 cm/ 56,8 cm
El-forbindelse	Spænding Samlet effekt Sikring Hyppighed	230 V 2200 W 10 A 50 Hz
Niveau af beskyttelse mod indtrængen af faste partikler og fugt sikres af beskyttelsesdækslet, undtagen hvor lavspændingsudstyret ikke har beskyttelse mod fugt		IPX4
Vandforsyningens tryk	Minimum Maksimum	0,5 bar (0,05 MPa) 8 bar (0,8 MPa)
Vandforsyning <sup>1)</sup>		Koldt vand
Maks. fyldning	Koge-/Kulørtvask	7 kg
Centrifuger. hastighed	Maksimum centrifugerings-hastighed	1351 rpm

<sup>1)</sup> Forbind tilførselsslangen til en vandtilslutning/lukkeventil med et 3/4" -gevind.

## 5. INSTALLATION



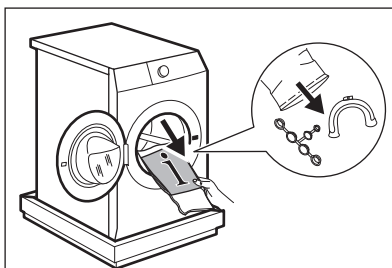
**ADVARSEL!**  
Se kapitlerne om sikkerhed.



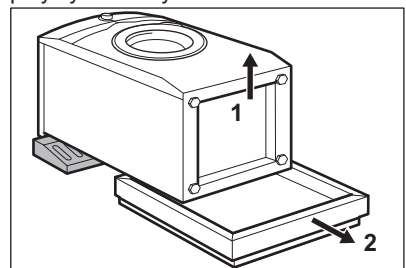
**FORSIGTIG!**  
Tilbehør leveret med apparatet kan variere afhængigt af modellen.

### 5.1 Udpakning

1. Åbn lågen. Fjern alle genstandene fra tromlen.



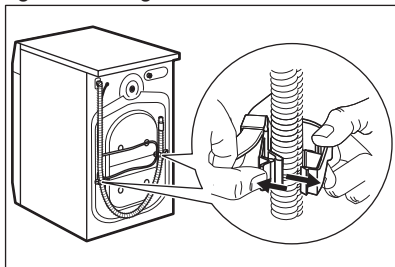
2. Anbring emballingselementet på gulvet bag apparatet og læg det forsigtigt på dets bagside. Fjern polystyrenbeskyttelsen fra bunden.



**FORSIGTIG!**

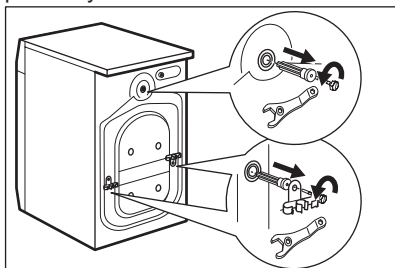
Læg ikke vaskemaskinen på dens forside.

3. Sæt apparatet tilbage i lodret position. Tag strømforsyningskablet og afløbsslangen ud af holderne.

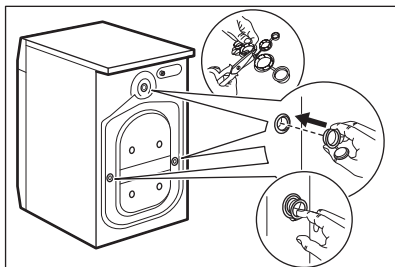
**ADVARSEL!**

Det er muligt, at man kan se vand løbe ud af afløbsslangen. Det er, fordi vaskemaskinen er blevet testet på fabrikken.

4. Fjern de tre transportbolte og træk plastikstykkerne ud.



5. Sæt plastikhætterne, som ligger i posen med brugervejledningen, i hullerne.



Vi anbefaler, at du opbevarer emballagen og transportboltene, hvis du skal transportere apparatet.

## 5.2 Information om installationen

### Opstilling og nivellering

Juster apparatet korrekt for at forhindre vibration, støj og bevægelse af apparatet, når det er i drift.

1. Installér apparatet på et plant, hårdt gulv. Apparatet skal stå plant og stabilt. Sørg for, at apparatet ikke rører ved væggen eller andre enheder, og at der er luftcirkulation under apparatet.
2. Løsn eller stram benene for at justere højden. Alle fødder skal stå stabilt på gulvet.

**ADVARSEL!**

Læg ikke karton, træ eller lignende materialer under apparatets ben for at justere højden.

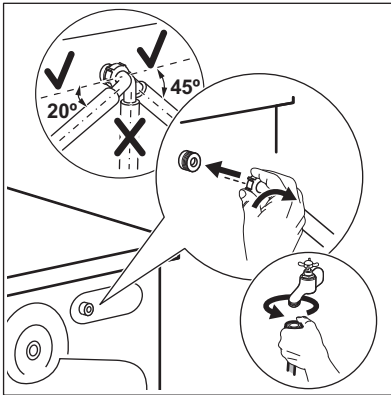
### Tilløbsslangen

**FORSIGTIG!**

Sørg for, at der ikke er nogen skader på slanger, og at der ikke er nogen lækager fra koblinger. Brug ikke en forlængerslange, hvis tilløbsslangen er for kort. Kontakt servicecenteret for at få tilløbsslangen udskiftet.

1. Tilslut vandtilløbsslangen på bagsiden af apparatet.





2. Placer den mod venstre eller højre afhængigt af vandhanens position. Kontrollér, at tilløbsslangen ikke er i lodret position.
3. Løsn om nødvendigt ringmøtrikken for at sætte den i den korrekte position.
4. Forbind tilløbsslangen til koldvandhanen med et 3/4"-gevind.

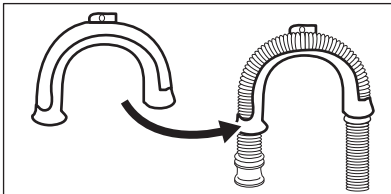
#### Udtømning af vand

Afløbsslangen bør forblive i en højde på mindst 60 cm og højst 100 cm.

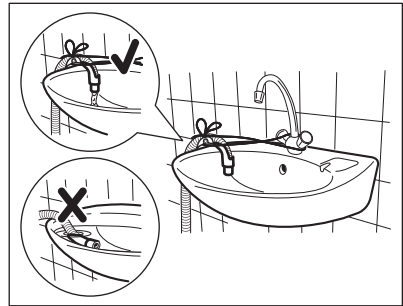
- i** Du kan forlænge afløbsslangen til højst 400 cm. Kontakt et autoriseret servicecenter for den anden afløbsslange og forlængelsen.

Afløbsslangen kan tilsluttes på forskellige måder:

1. Lav en U-form med afløbsslangen, og sæt den omkring plastislængestyret.

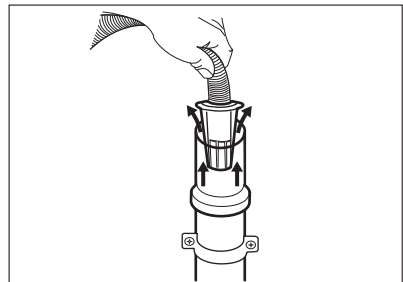


2. På kanten af en vask - Fastgør styret til vandhanen eller til væggen.

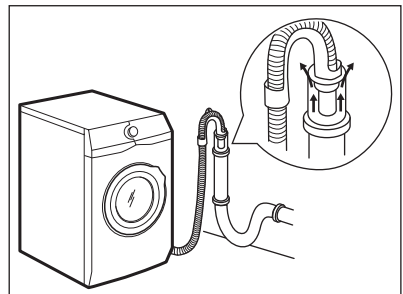


- i** Sørg for, at plastikstyret ikke kan bevæge sig, når apparatet tømmes, og afløbsslangens ende ikke er nedsænket i vandet. Der kan komme snavset vand tilbage i apparatet.

3. Hvis afløbsslangens ende ser sådan ud (se billedet), kan du skubbe den direkte ind i standrøret.



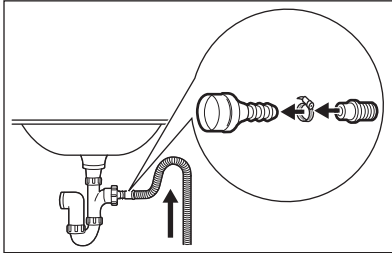
4. For et standrør med aftrækshul - Indsæt afløbsslangen direkte i et afløbsrør. Se illustrationen.



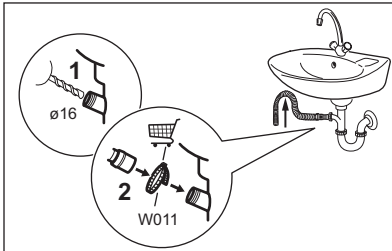


Afløbsslængens endestykke skal altid være ventileret, dvs. afløbsrørets indvendige diameter (min. 38 mm - min. 1,5") skal være større end afløbsslængens udvendige diameter.

5. Uden plastikslangestyret, til en vandlås - Sæt afløbsslængen i muffen og stram den med en klemme. Se illustrationen.

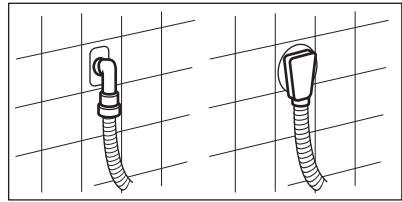


Sørg for, at afløbsslængen har en bøjning, der forhindrer partikler i at komme ind i apparatet fra håndvasken.



Forbind afløbsslængen til låsen og stram den med en klemme. Sørg for, at afløbsslængen har en bøjning, der forhindrer partikler i at komme ind i apparatet fra håndvasken.

6. Placer slæng direkte til et indbygget afløbsrør i rummets væg, og stram den med en klemme.



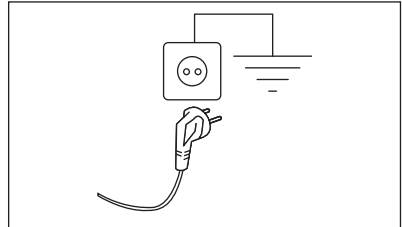
### 5.3 EI-forbindelse

Efter installationen kan du slutte stikket til stikkontakten.

Typeskiltet på apparatets inderste kant og kapitlet 'Tekniske data' angiver de nødvendige elektriske klassificeringer. Sørg for, at de er kompatible med netforsyningen.

Kontroller, at boligens elektriske installationer kan klare den maksimale belastning, og husk at tage andre anvendte apparater i betragtning.

**Maskinen skal tilsluttes jvf. gældende stærkstrømsreglement.**



Sørg for, at elkablet er let tilgængeligt efter installationen af apparatet.

Kontakt vores autoriserede servicecenter for elektrisk arbejde, der er nødvendigt for at installere dette apparat.

Producenten fralægger sig ethvert ansvar for skader, der skyldes manglende overholdelse af disse sikkerhedsregler.

## 6. TILBEHØR

### 6.1 Fås på [www.electrolux.com/shop](http://www.electrolux.com/shop) eller hos en autoriseret forhandler

Læs omhyggeligt de anvisninger, der følger med tilbehøret.

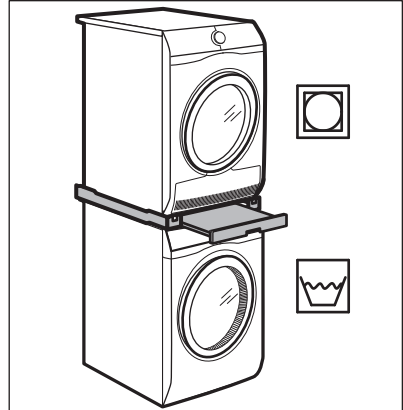
- i** Det er kun egnet tilbehør, som er godkendt af ELECTROLUX, der sikrer apparatets sikkerhedsstandarder. Hvis der bruges ikke-godkendte dele, bliver eventuelle garantikrav ugyldige.

### 6.2 Fastgørelsespladesæt (4055171146)

Hvis du installerer apparatet over gulvniveau, skal du fastgøre apparatet på fastgørelsespladerne.

### 6.3 Sammenbygnings sæt

Tørretumbleren kan sættes oven på vaskemaskinen, men **kun ved hjælp af det korrekte sammenbygnings sæt**.



#### **ADVARSEL!**

Sæt ikke tørretumbleren under vaskemaskinen. Bekræft det compatible sammenbygnings sæt ved at kontrollere dine apparaters dybde.

## 7. BETJENINGSPANEL

### 7.1 Specielle funktioner

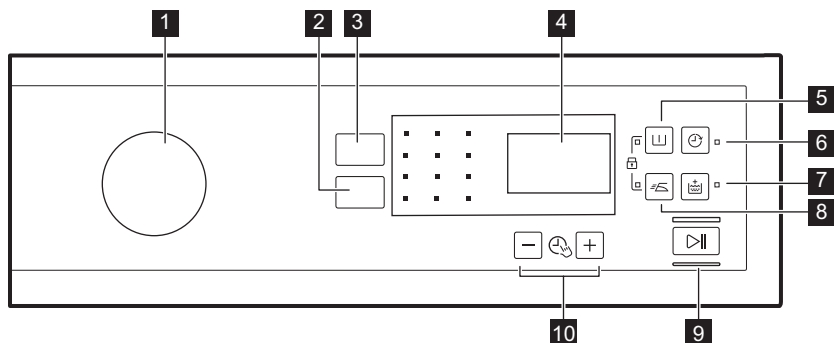
Din nye vaskemaskine opfylder alle moderne krav til effektiv behandling af vasketøj med lavt vand-, energi- og vaskemiddelforbrug samt god pleje af stoffet.

Dette apparat er udformet med et **selvrensende dræningssystem**, der gør det muligt at skylle lette fnugfibre, som falder af tøj, ud med vandet på en

sådan måde, at det ikke er nødvendigt at tilgå dette område med henblik på regelmæssig vedligeholdelse og rengøring. Se kapitlet 'Vedligeholdelse og rengøring' vedrørende den bedste vedligeholdelse og pleje af apparatet.

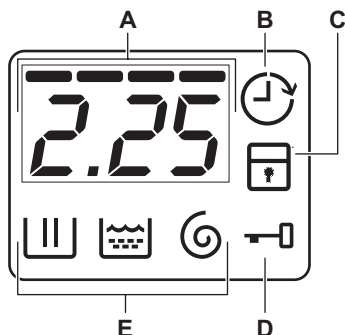
**AutoSense System** justerer automatisk programvarigheden til vasketøjet i trolmen for at opnå perfekte vaskeresultater på kortest mulig tid.

## 7.2 Beskrivelse af betjeningsprogram



- |  |                             |
|--|-----------------------------|
| <b>1</b> Programvælger                 | <b>7</b> Ekstra skyl knap   |
| <b>2</b> Centrifugering reduktionsknap | <b>8</b> Strygelet knap     |
| <b>3</b> Temperatur knap               | <b>9</b> Start/Pause knap   |
| <b>4</b> Display                       | <b>10</b> Time Manager-knap |
| <b>5</b> Forvask knap                  |                             |
| <b>6</b> Udskudt Start knap            |                             |

## 7.3 Display

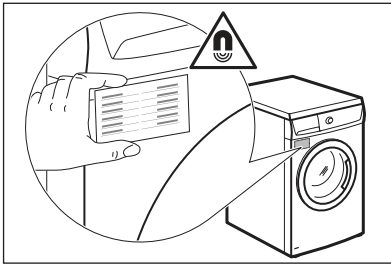


- A.** Området for tid:
- Programtid.
  - Alarmkoder. Se deres beskrivelse i kapitlet "Fejlfinding".
  - Niveaue af Time Manager
- B.** Lampen for udskudt start.
- C.** Lampen for børnesikringen.
- D.** Lampen for låst luge:
- Den er tændt. Lugen kan ikke åbnes.
  - Den er slukket. Lugen kan åbnes.
  - Den blinker. Lugen kan ikke åbnes. Vent i nogle minutter, indtil lampen slukkes.
- E.** Lamper for opvasketrin.
- : Vaskefasen
  - : Skyllefasen
  - : Centrifugeringsfasen

## 7.4 Flersprogede mærkater


Maskinen leveres med magnetiske kort på forskellige sprog.


Den ønskede mærkat kan sættes under vaskemiddelskuffen.



## 8. PROGRAMOVERSIGT

Program Standardtemperatur Temperaturområde	Referencecentrifugehastighed Centrifugehastighedsinterval	Maksimumfyldning	Beskrivelse af programmet (Arten af vasketøj og graden af snavs)
<b>Vaskeprogrammer</b>			
Eco 40-60 40 °C <b>1)</b> 60 °C - 30 °C <b>2)</b>	1400 rpm (1400 - 400 rpm)	7 kg	<b>Hvidt og farveægte bomuld.</b> Normalt snavset tøj. Energiforbruget nedsættes, og vaskeprogrammets varighed forlænges, hvilket sikrer gode vaskeresultater.
Bomuld 40°C 90°C til kold vask	1400 rpm (1400 - 400 rpm)	7 kg	<b>Hvid og kulørt bomuld.</b> Normalt, meget og let snavset tøj.
Syntetisk 40°C 60°C til kold vask	1200 rpm (1200 - 400 rpm)	3 kg	<b>Syntetiske eller blandede stoffer.</b> Normalt snavset tøj.
Finvask 30°C 40°C til kold vask	1200 rpm (1200 - 400 rpm)	3 kg	<b>Sarte stoffer, såsom akryl, viskose og blandede stoffer, der kræver en mildere vask.</b> Normalt og let snavset tøj.
<b>Specialprogrammer</b>			
⌚ <sub>min</sub> Express Care 40 °C 60 °C til kold vask	1200 rpm (1200 - 400 rpm)	3 kg	<b>Bomuld og syntetiske stoffer.</b> Program til at vaske dagligt vasketøj på kort tid. Normalt og let snavset tøj.
⌚ <sub>min</sub> Kvik 30min 40°C 40 °C - 30 °C	1200 rpm (1200 - 400 rpm)	3 kg	<b>Syntetiske og blandede stoffer.</b> Mindre snavset tøj.

Program Standardtemperatur Temperaturområde	Referencecentrifugeringshastighed Centrifugeringsinterval	Maksimumfyldning	Beskrivelse af programmet (Arten af vasketøj og graden af snavs)
 14min 30 °C	800 rpm (800 - 400 rpm)	1,5 kg	<b>Syntetiske og blandede stoffer.</b> Meget let snavset og ting, der skal opfriskes.
<b>Yderligere vaskeprogrammer</b>			
Centrifugering	1400 rpm (1400 - 400 rpm)	7 kg	<b>Alle stoffer, bortset fra uld og sarte stoffer.</b> Til at centrifugere vasketøjet og tømme vandet ud af tromlen.
Tømning	-	7 kg	Til at tømme vandet ud af tromlen. <b>Alle stoffer.</b>
Skyl	1400 rpm (1400 - 400 rpm)	7 kg	Til at skylle og centrifugere vasketøjet. <b>Alle stoffer</b> , bortset fra uld og meget sarte stoffer. Nedsæt centrifugeringshastigheden efter typen af vasketøj.
Anti-Allergy 60 °C	1400 rpm (1400 - 400 rpm)	7 kg	<b>Hvidt bomuld.</b> Dette program fjerner mikroorganismer takket være en vask fase, hvor temperaturen holdes over 60 °C i flere minutter. Dette hjælper med at fjerne bakterier, mikroorganismer og partikler. En yderligere skyl fase sikrer, at vaskemiddelrester samt pollen/allergener fjernes ordentligt. På den måde bliver vasken bedre.
Vattæpper 40 °C 60°C til kold vask	800 rpm (800 - 400 rpm)	3 kg	Specialprogram til et enkelt <b>syntetisk tæppe, dyne, sengetæppe</b> osv.
Sportstøj 30 °C 40°C til kold vask	1200 rpm (1200 - 400 rpm)	3 kg	<b>Syntetiske og sarte stoffer.</b> Let snavset eller stoffer, der skal opfriskes.

Program Standardtemperatur Temperaturområde	Reference-centrifugehastighed Centrifuge-ringsinterval	Maksimum fyldning	Beskrivelse af programmet (Arten af vasketøj og graden af snavs)
 Uld/Silke 40 °C 40°C til kold vask	1200 rpm (1200 - 400 rpm)	1,5 kg	<b>Uld, der kan vaskes i maskinen, og uld, der kan vaskes i hånden og andet stof</b> med symbolet for «håndvask».4).

1) I henhold til Kommissionens forordning EU 2019/2023 er dette program ved 40 °C i stand til at vaske normalt snavsset bomuldstøj, der erklæres vaskbart ved 40 °C eller 60 °C, sammen i det samme program.



For den opnåede temperatur i vasketøjet, programvarigheden og andre data bedes du se kapitlet 'Forbrugsværdier'.

De mest effektive programmer med hensyn til energiforbrug er generelt de programmer, der vasker ved lavere temperaturer og længere varighed.

2) **Standardprogrammer for energimærkede forbrugsværdier.** I henhold til EU-regulativ 1061/2010 er dette program ved 60 °C «Standard 60 °C-bomuldsprogrammet» og ved 30 °C er det «Standard 40 °C-bomuldsprogrammet». Det er de mest effektive programmer, når det drejer sig om kombineret energi- og vandforbrug, til vask af normalt snavsset bomuldstøj.



















Vaskefasens vandtemperatur kan variere fra den temperatur, der er angivet for det indstillede program.

3) Med små mængder uden balance, f.eks. lette syntetiske beklædningsgenstande, blandet med meget tungere ting, f.eks. svamp, kan programmets varighed øges for at udføre centrifugeringshastigheden korrekt.





4) Under denne cyklus roterer tromlen langsomt for at sikre en mild vask. Det kan virke som om, tromlen ikke roterer eller ikke roterer ordentligt for dette program.

### Programtilvalgenes forenelighed

Program	Centrifugering						
Eco 40-60	■	■	■	■	■	■	■
Bomuld	■	■	■	■	■	■	■
Syntetisk	■	■	■	■	■	■	■
Finvask	■	■	■	■	■	■	■
Express Care  min	■	■	■	■	■	■	■

Program	Centrifugering						
Kvik 30min 	■	■			■		
Kvik 14min 	■	■	■		■		
Centrifugering	■				■		
Tømning					■		
Skyl	■	■	■		■		■
Anti-Allergy	■	■	■	■	■		■
Vattæpper	■				■		
Sportstøj	■	■	■	■	■		■
Uld/Silke 	■	■	■		■		

#### Velegnede vaskemidler til vaskeprogrammer

Program	Universalpulver <sup>1)</sup>	Flydende universal	Flydende til farvet	Finvask uld	Specielt
Eco 40-60	▲	▲	▲	--	--
Bomuld	▲	▲	▲	--	--
Syntetisk	▲	▲	▲	--	--
Finvask	--	--	--	▲	▲
Express Care 	▲	▲	▲	--	--
Kvik 30min 	--	▲	▲	--	--
Kvik 14min 	--	▲	▲	--	--
Anti-Allergy	▲	▲	--	--	▲
Vattæpper	--	--	--	▲	▲
Sportstøj	--	▲	▲	--	▲
Uld/Silke 	--	--	--	▲	▲

1) Ved temperaturer over 60 °C anbefales det at bruge vaskepulver.



▲ = Anbefales

-- = Anbefales ikke

## 9. TILVALG

### 9.1 Temperatur

Se dette tilvalg for at ændre standardtemperaturen.

Kontrollampe  = koldt vand.

Kontrollampen for den indstillede temperatur tændes.

### 9.2 Centrifugering

Med denne indstilling kan du ændre standardcentrifugeringshastigheden.

Kontrollampen for den indstillede hastighed tændes.


#### Ekstra centrifugeringstilvalg:

##### Ingen centrifugering

- Foretag denne indstilling for at deaktivere alle centrifugeringsfaser. Kun udtømningsfasen er tilgængelig.
- Den tilhørende lampe tændes.
- Foretag denne indstilling for meget sart tekstiler.
- Skyllefasen bruger mere vand til visse vaskeprogrammer.

##### Skyllestop

- Indstil dette tilvalg for at forhindre, at vasketøjet bliver krøllet.
- Den tilhørende lampe tændes.
- Der er vand i tromlen, når programmet er slut.
- Tromlen drejer jævnt for at forhindre, at vasketøjet bliver krøllet.
- Lugnen forbliver låst. Du skal tømme vandet ud maskinen for at låse døren op.

 Ved udtømmning af vand henvises til "Ved programslut".


### 9.3 Forvask

Med dette tilvalg kan du tilføje en forvaskefase til et vaskeprogram.

Den tilhørende kontrollampe tændes.

- Brug dette tilvalg til at tilføje en forvask-fase ved inden vaskefasen.



Dette tilvalg anbefales til meget beskidt vasketøj, især hvis det indeholder sand, støv, mudder og andre faste partikler.

 Denne funktion kan øge programmets varighed.

### 9.4 Udskudt Start

Med dette tilvalg kan du udskyde starten af et program til et mere belejligt tidspunkt.


Tryk på knappen gentagne gange for at indstille de nødvendige tilvalg. Tiden stiger fra 30 minutter til 20 timer.

Displayet viser den lampen  og den valgte udskudte tid. Efter, at du har trykket på knappen Start/Pause , begynder apparatet nedtællingen, og lugen låses.

### 9.5 Ekstra skyl

Med dette tilvalg kan du tilføje nogle få skylninger alt efter det valgte vaskeprogram.

Brug dette tilvalg for personer med allergier over for vaskemiddelrester og med følsom hud.

 Dette tilvalg øger programmets varighed.

Den tilsvarende kontrollampe lyser.


### 9.6 Strygelet


Apparatet vasker og centrifugerer vasketøjet forsigtigt for at undgå, at det krølles.


Apparatet mindsker centrifugeringshastigheden, bruger mere vand og tilpasser programvarigheden efter typen af vasketøj.


Den tilhørende lampe tændes.


## 9.7 Time Manager – +

Med dette tilvalg kan du reducere programvarigheden afhængigt af mængdens størrelse og graden af snavs. Når du indstiller et vaskeprogram, viser displayet standard varigheden og  tankstreger.

Berør knappen Time manager –  + for at reducere programvarigheden efter dine behov. Displayet viser den nye programvarighed, og en række tankstreger mindskes i overensstemmelse hermed:

 velegnet til en fuld mængde normalt snavset tøj.

 et hurtigt program til en fuld mængde let snavset tøj.

 meget hurtigt program til en mindre mængde let snavset tøj (maks. halv mængde anbefalet).

– det korteste program til at opfriske en lille mængde vasketøj.

Time manager er kun tilgængelig med programmerne i tabellen.




kontrollampe	Eco 40-60	Bomuld	Syntetisk	Finvask
–		■	■	■
--	■	■	■	■
---		■	■	■
----1)	■	■	■	■

1) Standardvarighed for alle programmer.



## 10. INDSTILLINGER

### 10.1 Børnesikring

Med dette tilvalg kan du forhindre, at børn leger med betjeningspanelet.




- For at **aktivere/deaktivere** dette tilvalg skal du trykke på  og  samtidigt, indtil lampen  **tændes/slukkes**.

Du kan aktivere dette tilvalg:

- Efter du trykker på : Tilvalgsknapperne og programknappen er låst.
- Før du trykker på : Apparatet kan ikke starte.

### 10.2 Permanent ekstra skylning



Med dette tilvalg får du permanent en ekstra skylning, når du indstiller et nyt program.

- For at **aktivere/deaktivere** dette tilvalg skal du trykke på  og  samtidigt, indtil lampen  **tændes/slukkes**.

### 10.3 Akustiske signaler

Lydsignalerne høres, når:

- Programmet er færdigt.
- Der er en funktionsfejl i apparatet.

For at **aktivere/deaktivere** lydsignalerne skal du trykke på  og  samtidigt i 3 sekunder.



Hvis du deaktiverer lydsignalerne, fortsætter de med at blive udsendt, når der er en funktionsfejl i apparatet.

## 11. FØR FØRSTE ANVENDELSE

**i** Under installation eller inden først anvendelse ser du muligvis noget vand i apparatet. Dette er restvand, der er tilbage i apparatet efter en fuld funktionstest på fabrikken for at sikre, at apparatet leveres til kunder i perfekt stand, og det er ikke noget problem.

1. Sæt stikket i kontakten.
  2. Åbn for vandhanen.
  3. Kom lidt vaskemiddel i rummet for vaskefasen.
  4. Indstil og start et program til bomuld ved den højeste temperatur uden vasketøj.
- Dette fjerner alt eventuelt snavs fra tromle og kar.

## 12. DAGLIG BRUG



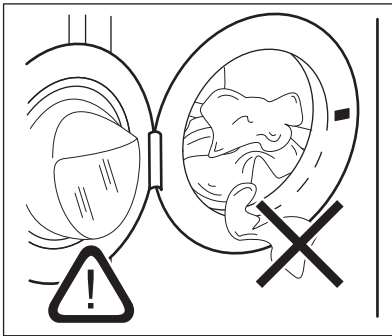
**ADVARSEL!**  
Se kapitlerne om sikkerhed.

### 12.1 Ilægning af vasketøj

1. Åbn apparatets luge
2. Tøm lommerne, og fold elementerne ud, inden du lægger dem i apparatet.
3. Kom vasketøjet i tromlen, én ting ad gangen.

Sørg for ikke at lægge for meget vasketøj i tromlen.

4. Luk lugen godt til.

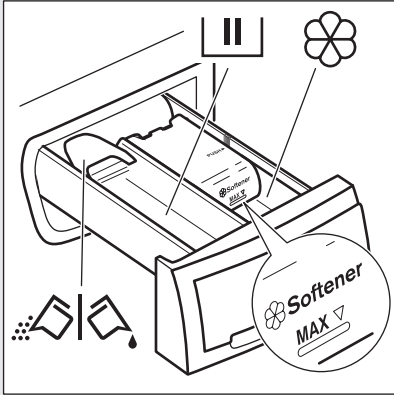





Sørg for, at intet vasketøj sætter sig fast mellem forseglingen og lugen for at undgå risiko for vandlækage og beskadigelse af vasketøjet.





Vask af meget olieholdige, fedtede pletter kan forårsage beskadigelse af vaskemaskinens gummidele.

## 12.2 Påfyldning af vaske- og plejemidler

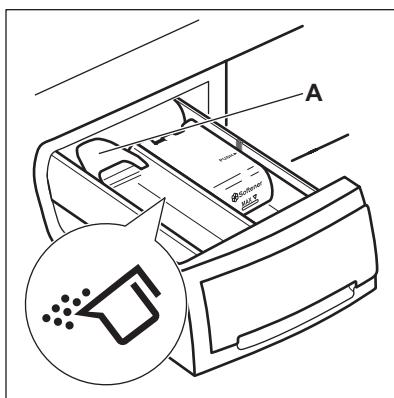


	Rum til vaskefasen. Hvis du bruger et flydende vaskemiddel, skal du hælde det i, lige inden du starter programmet.
	Rum til flydende tilsætningsmidler (skyllemiddel, stivelse).
<b>MAX</b>	Maks. niveau af mængde flydende tilsætningsmidler.
	Klap til pulver eller flydende vaskemiddel.

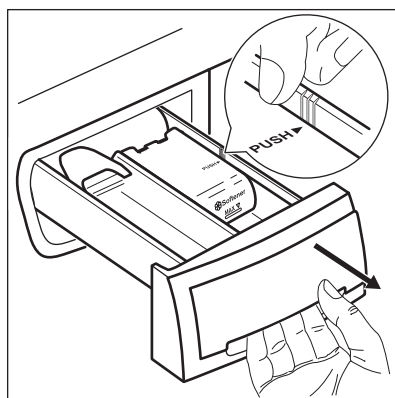
Når du indstiller et forvaskprogram (eller tilvalg), skal du hælde vaskemidlet til forvaskfasen direkte i tromlen.

-  Følg altid anvisningerne på pakken af vaskemiddelprodukterne, men vi anbefaler, at du ikke overskrider det maksimalt angivne niveau (**MAX**). Denne mængde garanterer de bedste vaskeresultater.
-  Efter et vaskeprogram bør du om nødvendigt fjerne evt. vaskemiddelrester fra beholderen til vaskemiddel.

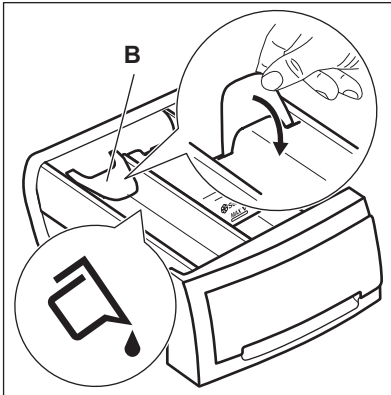
## 12.3 Flydende eller pulvervaskemiddel



Klappens standardposition er **A** (pulvervaskemiddel).

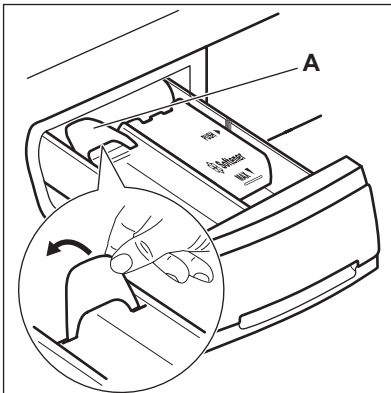


Sådan bruger du flydende vaskemiddel:  
**1.** Fjern skuffen. Tryk skuffens kant på plads med pilen (PUSH) for nemmere at fjerne skuffen.



2. Sæt klappen i position B.
3. Sæt skuffen tilbage i fordybningen.

- i** Når du bruger flydende vaskemiddel:
- Brug hverken geleagtige eller tykflydende vaskemidler.
  - Hæld ikke mere flydende vaskemiddel i end 120 ml.
  - Indstil ikke programmet med forvask.
  - Indstil ikke den udskudte start.



Når klappen er i position B, og du ønsker at bruge pulvervaskemiddel:

1. Fjern skuffen.
2. Sæt klappen i position A.
3. Sæt skuffen tilbage i fordybningen.

## 12.4 Indstilling af et program

1. Drej programknappen, og indstil programmet:
  - Kontrollampen blinker.
  - Displayet viser niveauet af TimeManager, programvarigheden og lamperne for programfaserne.
2. Ændr temperaturen hvis påkrævet og centrifugeringshastigheden, eller tilføj tilgængelige tilvalg. Når du aktiverer et tilvalg, tændes kontrollampen for det indstillede tilvalg.

- i** Hvis du indstiller noget forkert, viser displayet meddelelsen .

## 12.5 Start af et program uden udskudt start

Tryk på .

- Lampen holder op med at blinke og forbliver tændt.
- Lampen begynder at blinke i displayet.
- Programmet starter, lugen låses og displayet viser lampen .
- Udtømningspumpen kan køre i en kort periode, når apparatet fyldes med vand.


- i** Efter ca. 15 minutter fra start af programmet:
- Apparatet justerer automatisk programmets varighed i overensstemmelse med mængden af vasketøj.
  - Displayet viser den nye værdi.

## 12.6 Start af et program med senere start


1. Tryk en eller flere gange på , indtil displayet viser den forsinkelse, du vil indstille.





Den tilhørende lampe tændes i displayet.

2. Tryk på :
  - Apparatet starter nedtællingen.


- Lugen låses, og displayet viser lampen .
- Når nedtællingen er slut, starter programmet automatisk.



Du kan annullere eller ændre indstillingen for den udskudte start, før du trykker på . Sådan annulleres den udskudte start:

- Tryk på  for at sætte apparatet på pause.
- Tryk på , indtil displayet viser .
- Tryk på  igen for straks at starte programmet.



## 12.7 AutoSense Systemfyldningsdetektion

Efter at have berørt knappen Start/Pause .


1. AutoSense System begynder med at estimere mængdens vægt for at beregne den reelle programvarighed. Under denne fase blinker prikken på displayet.
2. Efter ca. 15-20 minutter vises den nye programvarighed. Apparatet justerer automatisk programvarigheden til tøj mængden for at opnå perfekte vaskeresultater på den kortest mulige tid.

## 12.8 Afbrydelse af et program og ændring af tilvalg

Du kan kun ændre visse tilvalg, inden de går i gang.

1. Tryk på .  
Lampen blinker.
2. Ændring af tilvalgene.
3. Tryk på  igen.  
Programmet fortsætter.


## 12.9 Annullering af et igangværende program


1. Drej programknappen hen på  for at annullere programmet og slukke for apparatet.
2. Drej programknappen igen for at tænde for apparatet. Nu kan du indstille et nyt vaskeprogram.






Før der startes et nyt vaskeprogram, tømmes apparatet muligvis for vand. Hvis det er tilfældet, skal du kontrollere, at der stadig er vaskemiddel i beholderen til vaskemiddel. Hvis det ikke er tilfældet, skal du fylde vaskemiddel i igen.

## 12.10 Åbning af lugen, når den udskudte start er i gang


Når en udskudt start er aktiv, er apparatets luge låst, og lampen  er tændt.

1. Tryk på  for at indstille apparatet til pause.

Kontrollampen  begynder at blinke.

2. Vent ca. 2 minutter, til lampen for låst luge  holder op med at blinke og slukkes.
3. Du kan åbne lugen.
4. Luk lugen, og tryk på  igen.  
Den udskudte start fortsætter med at fungere.


## 12.11 Åbning af apparatets luge, når programmet er i gang

Mens et program er i gang, er apparatets luge låst, og lampen  er tændt.







### FORSIGTIG!

Hvis vandets temperatur og niveau i tromlen er for højt, kan du ikke åbne lugen.



1. Drej programknappen hen på  for at slukke for apparatet.
2. Vent nogle minutter, og åbn så apparatets luge.

3. Luk apparatets luge.
4. Indstil programmet igen.


## 12.12 Ved program slut




- Apparatet stopper automatisk.
- Lydsignalet lyder (hvis det er aktiveret).
-  vises i displayet.
- Lampen for  slukkes.
- Lampen for lugens lås  blinker i nogle få minutter og slukkes derefter.
- Du kan åbne lugen.
- Fjern vasketøjet i apparatet. Sørg for, at tromlen er tom.
- Luk for vandhanen.
- Drej programknappen hen på  for at slukke for apparatet.
- Lad lugen stå på klem for at forhindre mug og lugte.

### Vaskeprogrammet er færdigt, men der er vand i tromlen:

- Tromlen drejer jævnt for at forhindre, at vasketøjet krøller.
- Lampen for lugens lås  er tændt. Lampen  blinker. Lugen forbliver låst.
- Du skal tømme vandet ud for at åbne lugen.

### Sådan udtømmes vandet:

1. Sæt om nødvendig centrifugeringshastigheden ned. Hvis du indstiller , tømmes apparatet kun.

2. Tryk på . Apparatet udtømmer vandet og centrifugerer.
3. Når programmet er færdigt, blinker lampen for lugens lås  i nogle få minutter. Når den slukkes, kan du åbne lugen.
4. Drej programknappen hen på  for at slukke for apparatet.




Apparatet tømmes og centrifugerer automatisk efter ca. 18 timer (undtagen uldprogrammet).

## 12.13 Standby

Nogle minutter efter at vaskeprogrammet er slut, aktiveres den energibesparende tilstand, hvis du ikke slukker apparatet.

Den energibesparende tilstand reducerer energiforbruget, når apparatet er i standby.

- Alle kontrollamperne og displayet slukkes.
- Lampen for  blinker langsomt
- Tryk på et af tilvalgene for at deaktivere den energibesparende tilstand.



Hvis du indstiller et program eller et tilvalg, der ender med vand i tromlen, aktiveres den energibesparende funktion **ikke** for at minde dig om at tømme vandet.

# 13. RÅD OG TIP



### ADVARSEL!

Se kapitlerne om sikkerhed.

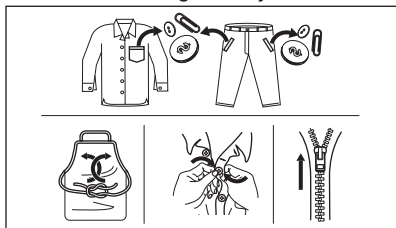
## 13.1 Ilægning af vasketøj

- Opdel vasketøjet i: hvidt, kulørt, syntetiske stoffer, finvask og uld.
- Følg vaskeanvisningerne på vasketøjsmærkerne.
- Undgå at vaske hvidt og kulørt tøj sammen.
- Visse kulørte ting kan blive affarvet ved den først vask. Vi anbefaler, at du

vasker dem separat de første par gange.

- Vend indersiden udad på flerlagede stoffer, uld og genstande med trykte illustrationer.
- Forbehandl genstridige pletter.
- Vask genstridige pletter med et specielt vaskemiddel.
- Vær forsigtig med gardiner. Fjern krogene, eller læg gardinerne i en vaskepose eller i et pudebetræk.
- Vask ikke tøj uden sømme eller med snit. Brug en vaskepose til at vaske små og/eller sarte genstande (f.eks. bh'er med bøjle, bæltter,

- strømpebukser, snøreband, bånd osv).
- En for lille mængde vasketøj kan forårsage problemer med centrifugeringen, hvilket kan føre til for kraftig vibration. Hvis dette sker:
    - a. afbryd programmet, og åbn lugen (se kapitlet "Daglig brug");
    - b. gendistribuer mængden manuelt, så genstandene er jævnt fordelt i karret.
    - c. tryk på Start/Pause-knappen. Centrifugeringsfasen fortsætter.
  - Undgå at vaske tøj fuldt af langt dyrehår eller tøj af dårlig kvalitet, der frigiver meget fnuller, som kan blokere drænkredsløbet og derfor kræver Service-assistance.
  - Knap pudebetræk, luk lynlåse, hægt hægter, og lås tryklåse. Bind bæltter, snore, snøreband, bånd og andre løse genstande.
  - Tøm lommerne og fold tøjet ud.



## 13.2 Vanskelige pletter

Til nogle pletter er vand og vaskemiddel ikke tilstrækkeligt.

Vi anbefaler, at du forbehandler disse pletter, inden du lægger tøjet i maskinen.

Man kan få specielle pletfjernere. Brug den specielle pletfjerner, der kan anvendes til plet- og stoftyper.

## 13.3 Vaskemiddeltype og -mængde

Valget af vaskemiddel og brugen af korrekte mængder påvirker ikke kun dine vaskeresultater, men hjælper også med at undgå affald og beskytte miljøet:

- Brug kun vaskemidler og andre behandlinger, der er specielt beregnet til vaskemaskiner: Følg først disse generelle regler:

- vaskepulver til alle stoftyper undtagen særlige ting. Foretræk vaskepulver med blegemiddel til hvide ting og hygiejniserings af vasketøj,
- flydende vaskemiddel, helst til vaskeprogrammer med lave temperaturer (60 °C maks.) til alle stoftyper eller specialmiddel kun til uld.
- Valget og mængden af vaskemiddel vil afhænge af: type stof (finvask, uld, bomuld osv.), tøjets farve, mængdens størrelse, grad af snavs, vasketemperatur og hårdheden af det anvendte vand.
- Følg anvisningerne på pakken af vaskemidlerne eller andre behandlingsmidler uden at overskride det angivne maksimumniveau (**MAX**).
- Undgå at blande forskellige typer vaskemidler.
- Brug mindre vaskemiddel, hvis:
  - Der vaskes mindre tøj.
  - Tøjet kun er let snavset.
  - Der er en stor mængde skum under vask.
- Når du bruger vaskemiddeltabs eller -kapsler, skal du altid lægge dem ind i tromlen, ikke i vaskemiddelskuffen.

### Utilstrækkeligt vaskemiddel kan forårsage:

- utilfredsstillende vaskeresultater,
- at vaskemængden bliver grå,
- fedtet tøj,
- mug i apparatet.

### For meget vaskemiddel kan forårsage:

- skumdannelse,
- reduceret vaskeeffekt,
- utilstrækkelig skylning,
- en større indvirkning på miljøet.

## 13.4 Råd om økologi

For at spare vand og energi og for at hjælpe med at beskytte miljøet anbefaler vi, at man følger disse råd:

- **Normalt snavset tøj** kan vaskes **uden forvask** for at spare vaskemiddel, vand og tid (det beskytter også miljøet!).
- Hvis apparatet fyldes til den **maksimal kapacitet, der er angivet**



for hvert program, hjælper det med at reducere energi- og vandforbrug.

- Med tilstrækkelig forbehandling kan man fjerne pletter og begrænset snavs. Derefter kan vasketøjet vaskes ved en lavere temperatur.
- For at bruge den rigtige mængde vaskemiddel bør du se den mængde, der er foreslået af vaskemiddelproducenten, og kontrollere vandets hårdhed i dit husholdningssystem. Se 'Vandets hårdhedsgrad'.
- Indstil den **maksimalt mulige centrifugeringshastighed** for det valgte vaskeprogram, **inden du tørrer dit vasketøj i en tørretumbler**. Dette sparer energi under tørring!

## 13.5 Vandets hårdhed

Hvis vandets hårdhedsgrad i dit område er højt eller moderat, anbefaler vi, at du bruger et afkalkningsmiddel til vaskemaskiner. I områder, hvor vandets hårdhedsgrad er lav, er det ikke nødvendigt at bruge skyllemiddel.

Kontakt dit lokale vandværk for at få oplysninger om vandets hårdhedsgrad.

Brug den korrekte mængde skyllemiddel. Følg anvisningerne, som findes på pakningen af produktet.

## 14. VEDLIGEHOLDELSE OG RENGØRING



### ADVARSEL!

Se kapitlerne om sikkerhed.



Apparatet er kun beregnet til normal husholdningsbrug.



Læs kapitlet omhyggeligt for at få den bedste vedligeholdelse og pleje.

### 14.1 Periodisk rengøringsplan

**Periodisk rengøring hjælper med at forlænge dit apparats levetid.**

Efter hver cyklus skal du holde lugen og vaskemiddelskuffen en smule på klem for at få luftcirkulation og tørre fugtigheden inde i apparatet: dette forhindrer skimmel og lugt.

Hvis apparatet ikke bruges i lang tid: luk for vandhanen, og kobl maskinen fra strømforsyningen.

**Vejledende periodisk rengøringsplan:**

Afkalkning	To gange om året
Vedligeholdelsesvask	En gang om måneden
Rengør lugetætning	Hver anden måned

Rengør tromle	Hver anden måned
Rengør vaskemiddelskuffe	Hver anden måned
Rengør tilløbsslangen og filteret i indløbsventilen	To gange om året

De følgende afsnit forklarer, hvordan du skal rengøre hver del.

### 14.2 Fjernelse af fremmedlegemer



Sørg for, at alle lommer er tomme, og at alle løse elementer er fastgjort, inden du kører programmet. Se 'Ilægning af vasketøj' i 'Råd og tips'.

Fjern eventuelle fremmedlegemer (såsom metalclips, knapper, mønter osv.), som du måske kan finde i lugetætningen, tilløbsslangefilteret og tromlen. Se afsnittene 'Lugetætning med dobbelt kantvandlås', 'Rengøring af tromlen' og 'Rengøring af tilløbsslangen og ventilfilteret'. Kontakt om nødvendigt det autoriserede servicecenter, hvis dette ikke hjælper.

### 14.3 Udvendig rengøring

Rengør kun maskinen med mild sæbe og varmt vand. Tør alle overfladerne helt. Brug ikke skurepuder eller ridsemateriale.



#### FORSIGTIG!

Undlad at bruge sprit, opløsningsmidler eller kemiske produkter.



#### FORSIGTIG!

Rengør ikke metalflader med klorinbaseret rengøringsmiddel.

### 14.4 Afkalkning



Hvis vandets hårdhedsgrad i dit område er højt eller moderat, anbefaler vi, at du bruger et afkalkningsmiddel til vaskemaskiner.

Undersøg regelmæssigt tromlen for kalk.

De almindelige vaskemidler indeholder skyllemidler, men vi anbefaler at køre et program med tom tromle og et afkalkningsmiddel ind imellem.



Følg altid anvisningerne, som findes på pakningen af produktet.

### 14.5 Vedligeholdelsesvask

Den gentagne og længerevarige brug af programmer ved lave temperaturer kan forårsage aflejring af vaskemiddel, frugrester, bakterievækst i tromlen og karret. Dette kan forårsage dårlige lugte og mug. For at fjerne disse aflejring og rengøre apparatets indvendige del bør du køre en vedligeholdelsesvask regelmæssigt (mindst én gang om måneden).



Se kapitlet Rengøring af tromlen.

### 14.6 Rengøring af tromle

Undersøg regelmæssigt tromlen for at undgå uønskede aflejring.

Der kan aflejres rust i tromlen på grund af rustent fremmedlegeme i vasketøjet, eller fordi brugsvandet er jernholdigt.

Rengør tromlen med specielle produkter til rustfrit stål.



Følg altid anvisningerne, som findes på pakningen af produktet.

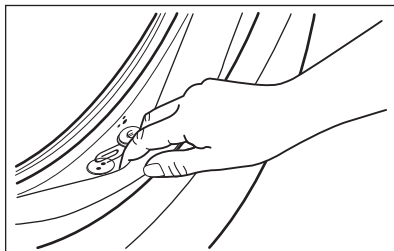
Rengør ikke tromlen med sure afkalkningsmidler, skuremidler, der indeholder klor eller jern eller stålud.

Sådan opnås en grundig rengøring:

1. Fjern alt vasketøjet i tromlen.
2. Køb et Bomuld-program med den højeste temperatur.
3. Tilføj en lille mængde vaskepulver i den tomme tromle for at skylle evt. rester ud.

### 14.7 Dørtætning med dobbelt kantfælde

Dette apparat er designet med et **selvrensende dræningssystem**, der gør det muligt at dræne frugfiltre, som falder af tøjet, ud med vandet. Se jævnligt tætningen efter. Mønter, knapper, andre små genstande kan genvindes i slutningen af cyklussen.



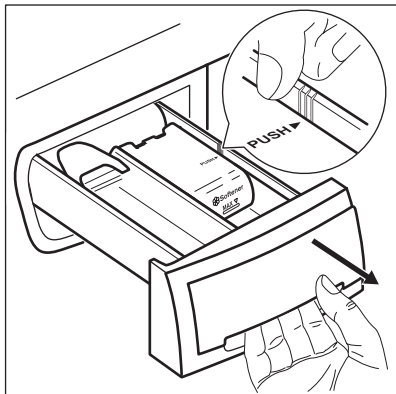
Rengør den, hvis det er nødvendigt, ved hjælp af et rengøringsmiddel med ammoniak uden at ridse tætningens overflade.



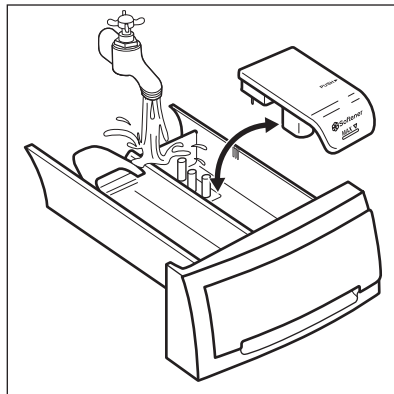
Følg altid anvisningerne, som findes på pakningen af produktet.

## 14.8 Rengøring af beholderen til vaskemiddel

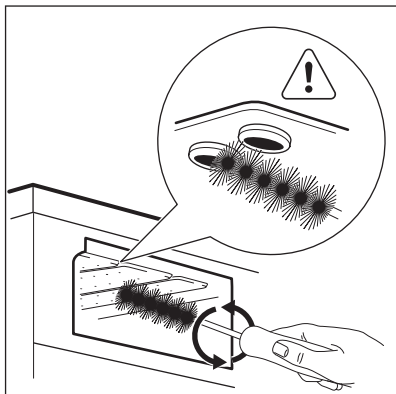
1.



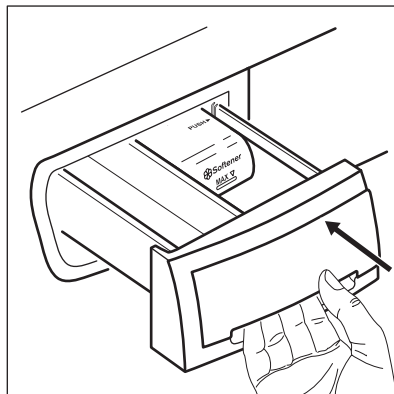
2.



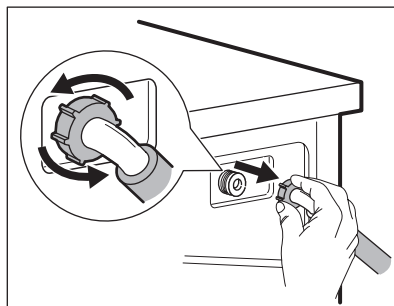
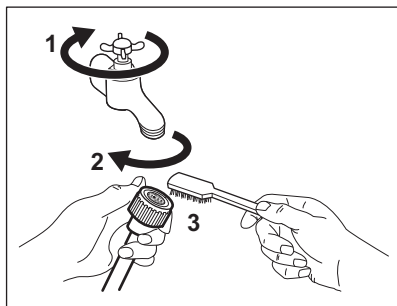
3.

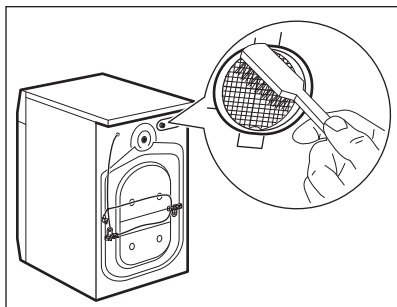


4.



## 14.9 Rengøring af tilløbsslangen og filteret i indløbsventilen

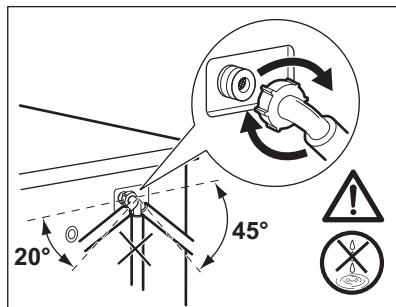




### 14.10 Frostsikring

Hvis apparatet bliver installeret et sted, hvor temperaturen kan blive mindre end 0 °C, skal du fjerne det resterende vand fra tilløbsslangen og afløbspumpen.

1. Træk stikket ud af stikkontakten.
2. Luk for vandhanen.
3. Læg de to ender af tilløbsslangen i en beholder, og lad vandet løbe ud af slangen.
4. Tøm afløbspumpen. Se nødtømningsproceduren.



5. Når afløbspumpen er tom, sættes tilløbsslangen på igen.



#### **ADVARSEL!**

Kontroller, at temperaturen er over 0 °C, inden du bruger apparatet igen. Producenten er ikke ansvarlig for skader forårsaget af lave temperaturer.

## 15. FORBRUGSVÆRDIER

### 15.1 Link til EU EPREL-database



QR-koden på energimærket, der leveres med apparatet, indeholder et weblink til oplysningerne relateret til apparatets ydelse i EU EPREL-databasen. Opbevar energimærket til reference sammen med brugervejledningen og alle andre dokumenter, der følger med dette apparat. Det er også muligt at finde de samme oplysninger i EPREL ved hjælp af linket <https://eprel.ec.europa.eu> og modelnavnet og produktnummeret, som du finder på apparatets typeskilt. Se kapitlet 'Produktbeskrivelse'.

### 15.2 Tegnforklaring

<b>kg</b>	Ilægning af tøj.	<b>t:mm</b>	Programvarighed.
<b>kWh</b>	Energiforbrug.	<b>°C</b>	Temperatur i vasketøjet.
<b>Liter</b>	Vandforbrug.	<b>rpm</b>	Centrifugeringshastighed.

% Resterende fugt ved slutningen af centrifugeringsfasen. Jo højere centrifugeringshastighed, des højere er støjen, og des lavere er den resterende fugt.



Værdier og programvarighed kan variere afhængigt af forskellige forhold (f.eks. rumtemperatur, vandtemperatur og -tryk, mængdens størrelse og type vasketøj, forsyningsspænding), samt hvis du ændrer standardindstillingen for et program.

### 15.3 I henhold til Kommissionens forordning EU 2019/2023

Eco 40-60 programmet	kg	kWh	Liter	t:mm	%	°C	rpm <sup>1)</sup>
Hel fyldning	7	1.050	50	3:20	52	44	1351
Halv fyldning	3,5	0.790	42	2:30	52	41	1351
Kvart fyldning	2	0.405	40	2:30	54	29	1351

1) Maksimum centrifugeringshastighed.

#### Strømforgbrug i forskellige tilstande

Slukket (W)	Standby (W)	Udskudt start (W)
0.48	0.48	4.00

Tid til slukket/standbytilstand er 15 minutter maksimum.

### 15.4 I henhold til forordning 1061/2010

Standard bomuldsprogrammer.	Mængde (kg)	Energiforbrug (kWh)	Vandforbrug (liter)	Omtrentlig programvarighed (minutter)	Resterende fugt (%) <sup>1)</sup>
For Standard 60°C bomuld: Indstil Eco 40-60 til 60°C	7	0.92	44	250	52
For Standard 60°C bomuld: Indstil Eco 40-60 til 60°C	3,5	0.68	35	204	52

Standard bomuldsprogrammer.	Mængde (kg)	Energiforbrug (kWh)	Vandforbrug (liter)	Omtrentlig programvarighed (minutter)	Resterende fugt (%) <sup>1)</sup>
For Standard 40°C bomuld: Indstil Eco 40-60 til 30°C	3,5	0.59	36	189	52

1) Ved slutningen af centrifugeringsfasen.

Slukket funktion (W)	Tændt funktion (W)
0.48	0.48

Informationen i ovenstående tabel er i overensstemmelse med direktiv 1015/2010 til gennemførelse af Europa-Kommissionens forordning 2009/125/EC.

## 15.5 Almindelige programmer



Disse værdier er kun vejledende.

Program	kg	kWh	Liter	t:mm	%	°C	rpm <sup>1)</sup>
Bomuld <sup>2)</sup> 90°C	7	2.45	85	3:25	52	85	1400
Bomuld 60°C	7	1.62	80	3:15	52	55	1400
Bomuld 20 <sup>3)</sup> 20°C	7	0.42	80	3:00	52	20	1400
Syntetisk 40°C	3	0.68	55	2:00	35	40	1200
Finvask <sup>4)</sup> 30°C	3	0.26	45	1:00	35	30	1200
Uld/Silke 30°C	1,5	0.24	60	1:05	30	30	1200

1) Referenceindikator for centrifugeringshastigheden.

2) Velegnet til vask af meget snavsede stoffer.

3) Velegnet til vask af lidt snavset bomuld.

4) Det fungerer også som en hurtig vaskecyklus for lidt snavset vasketøj.

## 16. FEJLFINDING



### ADVARSEL!

Se kapitlerne om sikkerhed.

### 16.1 Alarmkoder og mulige fejl

Apparatet starter ikke eller stopper under drift. Prøv først at finde en løsning på problemet (se i tabellerne).



### ADVARSEL!

Sluk for apparatet, før der udføres nogen som helst form for eftersyn.

Ved nogle problemer viser displayet en alarmkode, og knappen Start/Pause  kan blinke kontinuerligt:

Problem	Mulig årsag
<b>E 10</b> Apparatet tager ikke vand ind korrekt.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Kontrollér, at der åbnet for vandhanen.</li> <li>• Sørg for, at vandtrykket ikke er for lavt. Kontakt det lokale vandværk for at få disse oplysninger.</li> <li>• Kontrollér, at vandhanen ikke er tilstoppet.</li> <li>• Kontrollér, at der ikke er knæk eller bøjninger på tilløbsslangen.</li> <li>• Kontrollér, at tilløbsslangen er tilsluttet korrekt.</li> <li>• Dette problem kan også være forårsaget af det tilstoppede afløbskredsløb. Kontakt det autoriserede servicecenter.</li> <li>• Kontrollér, at tilløbsslangens filter og filteret til indløbsventilen ikke er tilstoppet. Se "Vedligeholdelse og rengøring".</li> </ul>
<b>E20</b> Apparatet tømmer ikke vandet ud.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Kontrollér, at vaskens vandlås ikke er tilstoppet.</li> <li>• Kontrollér, at afløbsslangen ikke er knækket eller bøjet.</li> <li>• Dette problem kan være forårsaget af det tilstoppede afløbskredsløb. Kontakt det autoriserede servicecenter.</li> <li>• Kontrollér, at afløbsslangen er tilsluttet korrekt.</li> <li>• Indstil tømningsprogrammet, hvis du indstiller et program uden tømningfasen.</li> <li>• Indstil tømningsprogrammet, hvis du indstiller en funktion, som slutter med vand i tromlen.</li> </ul>
<b>E40</b> Apparatets luge er åben eller ikke rigtigt lukket.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Kontrollér, at lugen er lukket korrekt.</li> </ul>
<b>E91</b> Ingen kommunikation mellem apparatets elektroniske elementer.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Programmet sluttede ikke korrekt, og apparatet stoppede for tidligt. Sluk for apparatet, og tænd igen</li> <li>• Kontakt det autoriserede servicecenter, hvis alarmkoden vises igen.</li> </ul>


EHO

Strømforsyningen er ustabil.

- Vent, indtil strømforsyningen er stabil.

Sluk og tænd for apparatet, hvis displayet viser andre alarmkoder. Kontakt det autoriserede servicecenter, hvis problemet fortsætter.

I tilfælde af et forskelligt problem med vaskemaskinen bør du kontrollere tabellerne herunder for mulige løsninger.

Problem	Mulig årsag
Programmet starter ikke.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Sørg for, at netstikket er sat rigtigt i stikkontakten.</li> <li>• Kontrollér, at apparatets låge er lukket.</li> <li>• Kontrollér, at der ikke er en sprunget sikring i sikringsdåsen.</li> <li>• Sørg for, at Start/Pause  ikke er aktiveret.</li> <li>• Hvis udskudt start er indstillet, skal du annullere indstillingen eller vente på, at nedtællingen er slut.</li> <li>• Deaktivér børnesikringen, hvis den er aktiveret.</li> <li>• Kontrollér knappens position på det valgte program.</li> </ul>
Apparatet bliver fyldt med vand og tømmes med det samme.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Sørg for, at afløbsslangen er placeret rigtigt. Slangen er muligvis placeret for lavt. Se under "Installation".</li> </ul>
Centrifugeringen fungerer ikke, eller en vask varer længere end normalt.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Vælg centrifugeringsprogrammet.</li> <li>• Dette problem kan være forårsaget af det tilstoppede afløbskredsløb. Kontakt det autoriserede servicecenter.</li> <li>• Justér tingene i tromlen manuelt, og start centrifugeringen igen. Dette problem kan skyldes balanceproblemer.</li> </ul>
Der er vand på gulvet.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Kontrollér, at tilslutningerne til vandslangen er tætte, og at der ikke er nogen lækager.</li> <li>• Kontrollér, at tilløbsslangen og afløbsslangen ikke har nogen skader.</li> <li>• Kontrollér, at du bruger det rigtige vaskemiddel og den korrekte mængde.</li> </ul>
Du kan ikke åbne apparatets låge.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Kontrollér, at der ikke er valgt et vaskeprogram, som ender med vand i karret.</li> <li>• Kontrollér, at vaskeprogrammet er slut.</li> <li>• Indstil tømningsprogrammet, hvis der er vand i tromlen.</li> <li>• Kontrollér, at apparatet får strøm.</li> <li>• Dette problem kan skyldes en funktionsfejl i apparatet. Kontakt det autoriserede servicecenter.</li> </ul>
Apparatet udsender en unormal lyd og vibrerer.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Kontrollér, om nivelleringen af apparatet er korrekt. Se under "Installation".</li> <li>• Kontrollér, at emballagen og/eller transportboltene er fjernet. Se under "Installation".</li> <li>• Læg mere tøj i tromlen. Der kan være for lidt tøj i maskinen.</li> </ul>




Problem	Mulig årsag
Programmets varighed øges eller mindskes, når programmet kører.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• AutoSense SystemSensiCare-systemet kan justere programvarigheden i henhold til vasketøjets type og mængde. Se "AutoSense System-fyldningsdetektion" i kapitlet "Daglig brug".</li> </ul>
Resultatet af vasken er utilfredsstillende.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Forøg mængden af vaskemiddel, eller brug et andet vaskemiddel.</li> <li>• Brug specielle produkter til at fjerne vanskelige pletter, inden du vasker tøjet.</li> <li>• Kontrollér, at du har indstillet den korrekte temperatur.</li> <li>• Reducér mængden af vasketøj.</li> </ul>
Der dannes for meget skum i tromlen under en vaskecyklus.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Mindsk mængden af vaskemiddel.</li> </ul>
Efter en vaskecyklus er der rester af vaskemiddel i skuffen.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Sørg for, at klappen er placeret det rigtige sted (OP for pulvervaskemiddel - NED for flydende vaskemiddel).</li> <li>• Sørg for, at du har brugt beholderen til vaskemiddel i henhold til de indikationer, du har fået i denne vejledning.</li> </ul>


Tænd for maskinen, når den er kontrolleret. Programmet fortsætter fra det punkt, hvor det blev afbrudt.

Kontakt det autoriserede servicecenter, hvis problemet opstår igen.

De nødvendige oplysninger til servicecenteret er angivet på typeskiltet.

## 17. MILJØHENSYN

Genbrug materialer med symbolet . Anbring emballagematerialet i passende beholdere til genbrug. Hjælp med at beskytte miljøet og menneskelig sundhed samt at genbruge affald af elektriske og elektroniske apparater.

Kasser ikke apparater, der er mærket med symbolet , sammen med husholdningsaffaldet. Lever produktet tilbage til din lokale genbrugsplads eller kontakt din kommune.

## SISÄLTÖ

1. TURVALLISUUSTIEDOT.....	35
2. TURVALLISUUSOHJEET.....	36
3. TUOTEKUVAUS.....	38
4. TEKNISET TIEDOT.....	39
5. ASENNUS.....	39
6. LISÄVARUSTEET.....	42
7. KÄYTTÖPANEELI.....	43
8. OHJELMATAULUKKO.....	45
9. LISÄTOIMINNOT.....	50
10. ASETUKSET.....	51
11. KÄYTTÖNOTTO.....	52
12. PÄIVITTÄINEN KÄYTTÖ.....	52
13. VIHJEITÄ JA NEUVOJA.....	56
14. HOITO JA PUHDISTUS.....	58
15. KULUTUSARVOT.....	62
16. VIANMÄÄRITYS.....	64

## SINUN PARHAAKSESI

Kiitämme teitä Electrolux-laitteen hankinnasta. Olette valinneet tuotteen, joka perustuu vuosikymmenien aikana saatuun kokemukseen ja innovaatioon. Kekseliäs ja tyylikäs laite, joka on suunniteltu teitä ajatellen. Laitetta käyttäessänne voitte olla aina varma erinomaisista tuloksista. Tervetuloa Electroluxiin.

### Vieraille verkkosivullamme:



Saadaksesi käyttöön liittyviä neuvoja, esitteitä, vianmääritysohjeita ja korjausohjeita:

**[www.electrolux.com/support](http://www.electrolux.com/support)**



Rekisteröi tuote paremman palvelun saamiseksi:

**[www.registerelectrolux.com](http://www.registerelectrolux.com)**



Ostaaksesi laitteesi lisävarusteita, kulutusosia ja alkuperäisiä varaosia:

**[www.electrolux.com/shop](http://www.electrolux.com/shop)**

## ASIAKASPALVELU JA HUOLTO

Käytä aina vain alkuperäisiä varaosia. Pidä seuraavat tiedot saatavilla ottaessasi yhteyttä valtuutettuun huoltoliikkeeseemme. Malli, tuotenumero, sarjanumero. Tiedot löytyvät arvokilvestä.

⚠ Varoitukset/huomautukset ja turvallisuusohjeet

ℹ Yleisohjeet ja vinkit

🌿 Ympäristönsuojeluohjeita

Oikeus muutoksiin pidätetään.

## 1. ⚠️ TURVALLISUUSTIEDOT

Lue laitteen mukana toimitetut ohjeet ennen laitteen asennusta ja käyttöä. Valmistaja ei ota vastuuta henkilövahingoista tai vahingoista, jotka aiheutuvat virheellisestä asennuksesta tai käytöstä. Säilytä ohjeita aina varmassa ja helppopääsyisessä paikassa tulevia käyttökertoja varten.

### 1.1 Lasten ja taitamattomien henkilöiden turvallisuus

- Vähintään 8 vuotta täyttäneet lapset ja sellaiset henkilöt, joiden fyysiset, sensoriset tai henkiset kyvyt eivät ole tähän riittäviä tai joilla ei ole laitteen tuntemusta tai kokemusta sen käytöstä, saavat käyttää tätä laitetta ainoastaan silloin, kun heidän turvallisuudestaan vastaava henkilö valvoo ja ohjaa heitä käyttämään laitetta turvallisesti ja ymmärtämään sen käyttöön liittyvät vaarat.
- Laite on pidettävä 3-8-vuotiaiden lasten ja erittäin vakavasti liikuntarajoitteisten henkilöiden ulottumattomissa, ellei heitä valvota jatkuvasti.
- Alle 3-vuotiaat lapset tulee pitää kaukana laitteesta, ellei heitä valvota jatkuvasti.
- Älä anna lasten leikkiä laitteella.
- Kaikki pakkaukset tulee pitää lasten ulottumattomissa ja hävittää asianmukaisesti.
- Pidä pesuaineet lasten ulottumattomissa.
- Pidä lapset ja kotieläimet poissa laitteen luota silloin, kun laitteen luukku on auki.
- Lapset eivät saa puhdistaa laitetta tai suorittaa laitteeseen käyttäjän huoltotoimenpiteitä.

### 1.2 Yleiset turvallisuusohjeet

- Älä muuta laitteen teknisiä ominaisuuksia.
- Laite on tarkoitettu käytettäväksi kotiympäristöissä ja vastaavissa ympäristöissä, kuten:
  - henkilöstön kodinomainen keittiöympäristö liikkeissä, toimistoissa ja muissa työympäristöissä

- hotellien, motellien ja muiden majatalojen asiakkaiden kodinomainen käyttöympäristö
- kerrostalojen tai pikapesuloiden yleiset tilat.
- Maksimitäyttömäärää 7 kg ei saa ylittää (ks. kappale "Ohjelmataulukko").
- Tuloveden vedenpaineen tulee olla poistotien liittimessä välillä 0,5 bar (0,05 MPa) ja 8 bar (0,8 MPa).
- Pohjan tuuletusaukot eivät saa olla maton tai muun lattiapäällysteen peitossa.
- Laite tulee liittää vesijohtoverkkoliitäntään käyttämällä tuotteen mukana toimitettuja tai muita valtuutetun huoltopalvelun toimittamia uusia letkusarjoja.
- Vanhaa letkua ei saa käyttää uudelleen.
- Jos virtajohto vaurioituu, sen saa sähkövaaran välttämiseksi vaihtaa vain valmistaja, valtuutettu huoltoliike tai vastaava ammattitaitoinen henkilö.
- Kytke laite pois toiminnasta ja irrota pistoke pistorasiasta ennen ylläpitotoimien aloittamista.
- Älä käytä painepesureita ja/tai höyryä laitteen puhdistamiseen.
- Puhdista laite kostealla liinalla. Käytä ainoastaan mietoja pesuaineita. Älä käytä hankausainetta, hankaavia pesulappuja, liuottimia tai metalliesineitä.

## 2. TURVALLISUUSOHJEET

### 2.1 Asennus



Asennuksessa on noudatettava asiaankuuluvia paikallisia määräyksiä.

- Poista kaikki pakkausmateriaalit ja kuljetuspultit, mukaan lukien kumiholkki välilevyllä.
- Säilytä kuljetuspultit varmassa paikassa. Jos laitetta halutaan siirtää tulevaisuudessa, kuljetuspultit tulee asentaa takaisin rummun lukitsemiseksi ja sisäisten vaurioiden välttämiseksi.
- Siirrä laitetta aina varoen, sillä se on raskas. Käytä aina suojakäsineitä ja suojaavia jalkineita.
- Noudata koneen mukana toimitettuja asennusohjeita.
- Vaurioitunutta laitetta ei saa asentaa tai käyttää.
- Älä asenna tai käytä laitetta tilassa, jossa se voi altistua alle 0 °C lämpötilalle tai sääolosuhteille.
- Varmista, että laitteen asennuspaikan lattia on tasainen, vakaa, lämmönkestävä ja puhdas.
- Varmista riittävä ilmankierto laitteen ja lattian välissä.
- Kun laite on asetettu lopulliseen asennuspaikkaan, tarkista, että se on

oikein tasapainossa vesivaakaa käyttäen. Säädä tarvittaessa laitteen säätöjalkoja.

- Laitetta ei saa asentaa suoraan lattiaviemärin päälle.
- Laite tulee suojata vesiroiskeilta ja liialliselta kosteudelta.
- Älä asenna laitetta paikkaan, jossa laitteen luukkua ei voida avata kokonaan.
- Älä aseta suljettua astiaa laitteen alapuolelle mahdollisten vesivuotojen varalta. Ota yhteyttä valtuutettuun huoltoilikkeeseen tarkistaaksesi, mitä lisävarusteita voidaan käyttää.

## 2.2 Sähköliitäntä



### **VAROITUS!**

Tulipalo- ja sähköiskuvaara.

- Laite on kytkettävä maadoitettuun pistorasiaan.
- Kytke pistoke maadoitettuun pistorasiaan.
- Varmista, että arvokilvessä olevat parametrit ovat verkkovirtalähteen sähköarvojen mukaisia.
- Älä käytä jakorasioita tai jatkojohtoja.
- Varmista, ettei pistoke ja virtajohto vaurioidu. Jos virtajohto joudutaan vaihtamaan, vaihdon saa suorittaa vain valtuutettu huoltoilike.
- Kytke pistoke pistorasiaan vasta asennuksen jälkeen. Varmista, että laitteen verkkovirtakytkentä on ulottuvilla laitteen asennuksen jälkeen.
- Älä koske virtajohtoon tai pistokkeeseen märillä käsillä.
- Älä vedä virtajohdosta pistoketta irrottaessasi. Vedä aina pistokkeesta.

## 2.3 Vesiliitäntä

- Varo, etteivät vesiletkut vaurioidu.
- Anna veden valua, kunnes se on puhdasta ja kirkasta ennen uusien putkien liittämistä, kun putkia ei ole käytetty pitkään aikaan, korjaustöiden jälkeen tai kun uusia laitteita (vesimittarit, jne.) on asennettu.
- Tarkista ensimmäisen käyttökerran aikana ja sen jälkeen, ettei laitteessa ole vesivuotojen merkkejä.

- Älä käytä jatkoletkua, jos vedenottoletku on liian lyhyt. Ota yhteyttä valtuutettuun huoltopalveluun vedenottoletkun vaihtoa varten.
- Pakkauksesta poistamisen yhteydessä tyhjennysletkusta voi tulla vettä. Tämä johtuu tehtaalla vedellä suoritetuista laitetesteistä.
- Voit pidentää tyhjennysletkua enintään 400 cm. Ota yhteyttä valtuutettuun huoltopalveluun tyhjennysletkun vaihtamiseksi ja jatkeen saamiseksi.
- Varmista, että hana on ulottuvilla laitteen asennuksen jälkeen.

## 2.4 Käyttö



### **VAROITUS!**

Virheellinen käyttö voi aiheuttaa henkilövahinkoja, sähköiskuja, tulipaloja, palovammoja tai laitteen vaurioitumisen.

- Noudata pesuaineen pakkauksen turvallisuusohjeita.
- Älä aseta laitteeseen, sen lähelle tai päälle syttyviä tuotteita tai syttyviin tuotteisiin kostutettuja esineitä.
- Älä pese tekstiilejä, joissa on runsaasti öljyä, rasvaa tai muita rasvaisia aineita. Muutoin pesukoneen kumiosat voivat vaurioitua. Espese kyseiset tekstiilit käsin ennen niiden pesemistä koneessa.
- Älä koske luukun lasiin pesuohjelman ollessa käynnissä. Lasi voi olla kuuma.
- Varmista, että kaikki metalliosat on poistettu pyykistä.

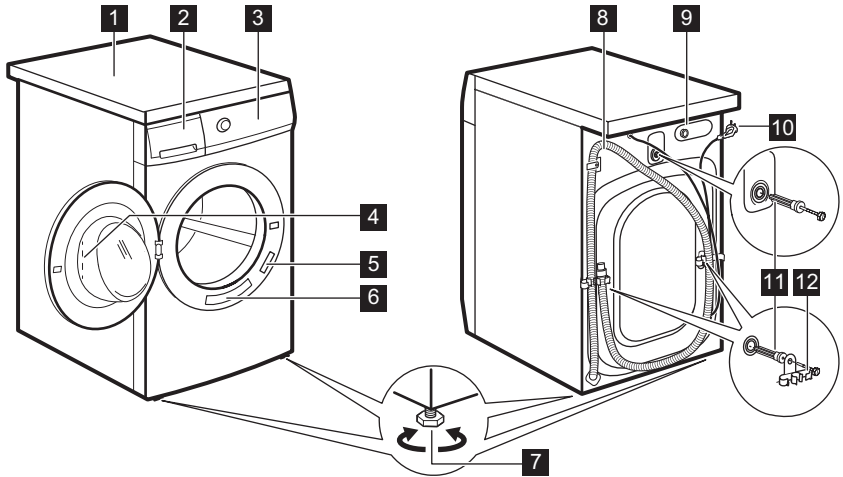
## 2.5 Huolto

- Kun laite on korjattava, ota yhteyttä valtuutettuun huoltopalveluun. Käytä vain alkuperäisiä varaosia.
- Huomaa, että itse suoritettavat tai muut kuin ammattilaisen suorittamat korjaukset voivat aiheuttaa vaaratilanteita ja mitätöidä takuun.
- Seuraavat varaosat ovat saatavilla 10 vuoden ajan mallin tuotannon lopettamisesta: moottori ja moottorin harjat, moottorin ja rummun välinen

voimansiirto, pumput, iskunvaimentimet ja jouset, pesurumpu, rummun ristikko ja vastaavat kuulalaakerit, lämmittimet ja lämpövastukset, mukaan lukien lämpöpumput, putket ja vastaavat laitteistot, kuten letkut, venttiilit, suodattimet ja Aquastop-järjestelmät, piirilevyt, elektroniset näytöt, painekeytkimet, termostaatit ja anturit, ohjelmistot ja laiteohjelmistot, nollausohjelmisto mukaan lukien, luukku, luukun saranat ja tiivisteet, muut tiivisteet, luukun lukitus, muoviset lisäosat (esim. pesuainelokerot). Huomaa, että jotkin näistä varaosista ovat saatavilla ainoastaan ammattilaiskorjaajille ja kaikki varaosat eivät välttämättä koske kaikkia malleja.

## 3. TUOTEKUVAUS

### 3.1 Laitteen kuvaus



- |          |                                      |
|----------|--------------------------------------|
| <b>1</b> | Kansilevy                            |
| <b>2</b> | Pesuainelokero                       |
| <b>3</b> | Käyttöpaneeli                        |
| <b>4</b> | Luukun kahva                         |
| <b>5</b> | Arvokilpi                            |
| <b>6</b> | Pikamuistutuksen tarra               |
| <b>7</b> | Säätöjalat laitteen tasapainotukseen |

## 2.6 Hävittäminen

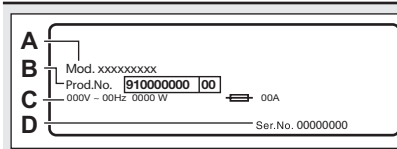


### **VAROITUS!**

Henkilövahinko- tai tukehtumisvaara.

- Irrota laite sähköverkosta ja vedenjakelusta.
- Leikkaa virtajohto laitteen läheltä ja hävitä se.
- Poista luukun lukitus, jotta lapset ja eläimet eivät voisi jäädä kiinni rummun sisälle.
- Hävitä laite paikallisten kotitalouksien sähkö- ja elektroniikkalaiteromua (WEEE) koskevien määräyksien mukaisesti.

- |           |                          |
|-----------|--------------------------|
| <b>8</b>  | Tyhjennysletku           |
| <b>9</b>  | Vedenottoletkun liitäntä |
| <b>10</b> | Virtajohto               |
| <b>11</b> | Kuljetuspultit           |
| <b>12</b> | Letkutuki                |



**Arvokilpi** sisältää mallin nimen (A), tuotenumeron (B), sähköarvot (C) sekä sarjanumeron (D).

## 4. TEKNISET TIEDOT

Mitat	Leveys/korkeus/kokonais- syvyys	59,7 cm / 84,7 cm / 56,8 cm
Sähkölaitantä	Jännite Kokonaisteho Sulake Taajuus	230 V 2200 W 10 A 50 Hz
Suojakansi takaa kiinteiden hiukkasten ja kosteuden suojaustason, lukuun ottamatta kuitenkin matalajännitteisiä laitteita, joissa ei ole kosteussuojaa		IPX4
Vedenpaine	Minimi Maksimi	0,5 bar (0,05 MPa) 8 bar (0,8 MPa)
Vesiliitäntä <sup>1)</sup>		Kylmä vesi
Maksimitäyttömäärä	Puuvilla	7 kg
Linkousnopeus	Maksimilinkousnopeus	1351 kierrosta minuutissa

<sup>1)</sup> Liitä vedenottoletku hanaan, jossa on 3/4" kierteitys.

## 5. ASENNUS



### **VAROITUS!**

Lue turvallisuutta koskevat luvut.

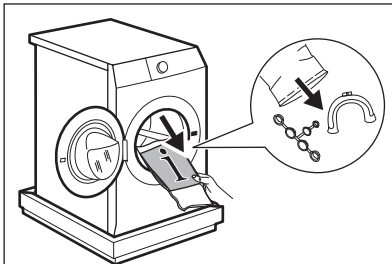


### **HUOMIO!**

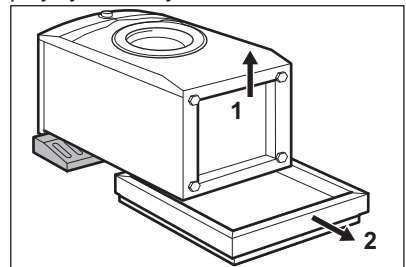
Laitteen mukana toimitetut lisävarusteet vaihtelevat mallikohtaisesti.

### 5.1 Pakkauksen purkaminen

1. Avaa luukku. Poista kaikki pyykit koneesta.



2. Aseta pakkaus lattialle laitteen taakse ja aseta laite varoen alas sen takaosan varaan. Poista polystyreenisuoja alaosasta.

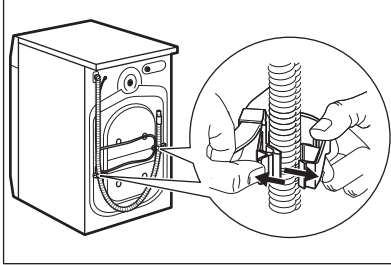




**HUOMIO!**

Älä aseta pesukonetta sen etuosan varaan.

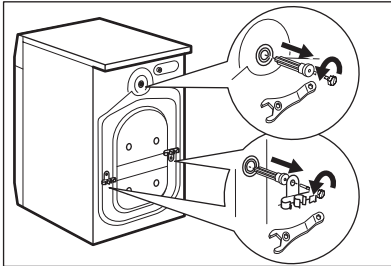
3. Aseta laite takaisin pystyasentoon. Irrota virtajohto ja tyhjennysletku letkupidikkeistä.



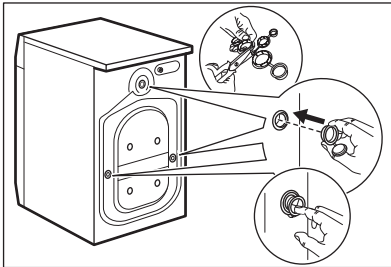
**VAROITUS!**

Tyhjennysletkusta tulee vettä. Tämä johtuu siitä, että pesukone on testattu tehtaalla.

4. Irrota kolme kuljetuspulttia ja vedä muoviset välilevyt ulos.



5. Aseta ohjekirjapussissa olevat muovitulpat reikiin.



**Pakkausmateriaalit ja kuljetustuet kannattaa säilyttää mahdollisia tulevia laitteen kuljetuksia varten.**

**5.2 Tietoa asennukseen**

**Laitteen sijoittaminen ja tasapainottaminen**

Säädä laite oikeaoppisesti estääksesi laitteen värinän, äänet ja liikkeet sen käytön aikana.

1. Asenna laite tasaiselle, kovalle lattialle. Laitteen on oltava tasapainossa ja vakaa. Varmista, ettei laite kosketa seinään tai muihin kalusteisiin ja että laitteen alapuolella on riittävästi vapaata tilaa ilmankiertoa varten.
2. Tasapainota laite löysäämällä tai kiristämällä jalkoja. Kaikkien jalkojen on oltava hyvin lattiassa kiinni.



**VAROITUS!**

Älä aseta pahvi- tai puukappaleita tai vastaavia materiaaleja laitteen jalkojen alapuolelle sen tasapainottamiseksi.

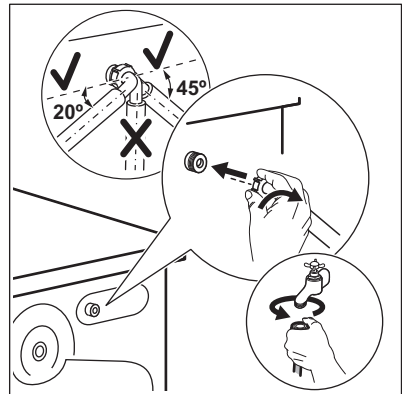
**Vedenottoletku**



**HUOMIO!**

Varmista, ettei letkuissa ole vaurioita ja etteivät liitännät vuoda. Älä käytä jatkoletkua, jos vedenottoletku on liian lyhyt. Ota yhteyttä huoltoliikkeeseen vedenottoletkun vaihtoa varten.

1. Liitä vedenottoletku laitteen takaosaan.





2. Aseta se vasemmalle tai oikealle vesihanauksen sijainnista riippuen. Varmista, ettei vedenottoletku ole pystyasennossa.
3. Löysää tarvittaessa rengasmutteria letkun asettamiseksi oikeaan asentoon.
4. Liitä vedenottoletku kylmävesihanaan, jossa on 3/4 tuuman kierteitys.

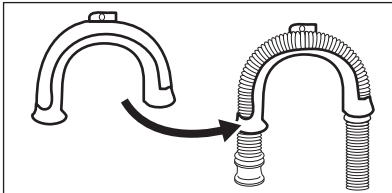
### Veden tyhjentäminen

Tyhjennysletkun tulee olla vähintään 60 cm:n ja korkeintaan 100 cm:n korkeudella.

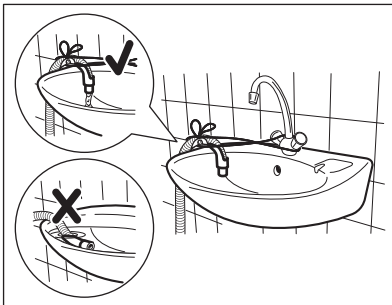
- i** Voit pidentää tyhjennysletkua enintään 400 cm. Ota yhteyttä valtuutettuun huoltopalveluun tyhjennysletkun vaihtamiseksi ja jatkeen saamiseksi.

Tyhjennysletku voidaan liittää eri tavoin:

1. Aseta tyhjennysletku U-muotoon ja aseta se muovisen letkunpidikkeen ympärille.

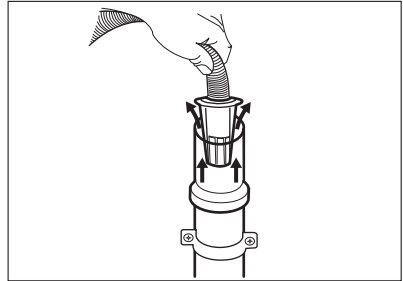


2. Pesualtaan reunaan - kiinnitä pidike vesihanaan tai seinään.

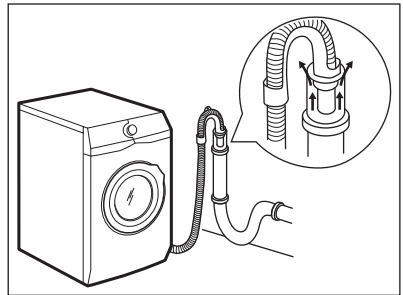


- i** Varmista, ettei muoviohjain voi liikkua laitteen tyhjennyksen aikana ja ettei tyhjennysletkun päätä ole upotettu veteen. Muutoin likaista vettä voi palata laitteeseen.

3. Jos tyhjennysletkun pää näyttää tältä (ks. kuva), voit painaa sen suoraan pystyputkeen.

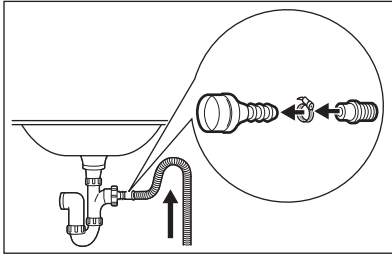


4. Tuuletusaukolla varustettuun pystyputkeen - Aseta tyhjennysletku suoraan tyhjennysputkeen. Katso kuva.

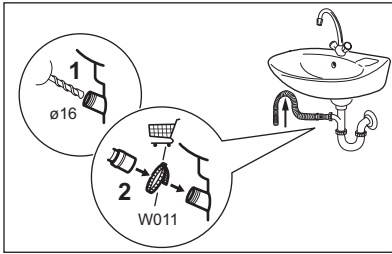


- i** Tyhjennysletkun päässä on aina oltava ilmarako, toisin sanoen tyhjennysputken sisähalkaisijan (vähintään 38 mm - vähintään 1,5") on oltava suurempi kuin letkun ulkohalkaisija.

5. Ilman muoviletkun ohjainta viemäriputkeen - Aseta tyhjennysletku putkeen ja kiristä se kiinnittimellä. Katso kuva.

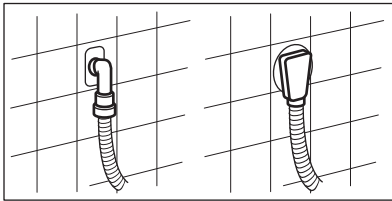


Varmista, että tyhjennysletku on asennettu niin, että jäljelle jäävät hiukkaset eivät pääse altaasta laitteeseen.



Liitä tyhjennysletku viemäriin ja kiristä se kiinnittimellä. Varmista, että tyhjennysletku on asennettu niin, että jäljelle jäävät hiukkaset eivät pääse altaasta laitteeseen.

6. Aseta letku suoraan huoneen seinään rakennettuun tyhjennysputkeen kiinnittimellä kiristäen.



## 6. LISÄVARUSTEET

### 6.1 Saatavilla osoitteesta [www.electrolux.com/shop](http://www.electrolux.com/shop) tai valtuutetulta jälleenmyyjältä

Lue lisävarusteen mukana toimitetut ohjeet tarkasti.

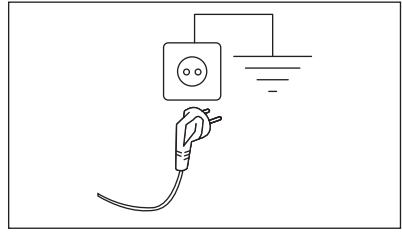
## 5.3 Sähköliitäntä

Pistoke voidaan liittää pistorasiaan asennuksen jälkeen.

Vaaditut sähköarvot on merkitty laitteen luukun sisäreunassa olevaan arvokilpeen sekä "Tekniset tiedot" -lukuun. Varmista, että ne soveltuvat käytettyyn verkkovirtalähteeseen.

Tarkista, että kodin sähköjärjestelmä kestää vaaditun maksimikuorman huomioiden myös muut käytössä olevat sähkölaitteet.

### Kytke laite maadoitettuun pistorasiaan.



Kun laite on asennettu paikalleen, virtajohton on oltava helppopääsyisessä paikassa.

Ota yhteyttä valtuutettuun huoltoilikkeeseen sähkötöiden suorittamiseksi asennuksen yhteydessä.

Valmistaja ei vastaa millään tavalla vaurioista tai vahingoista, jotka ovat aiheutuneet edellä esitettyjen turvallisuusohjeiden laiminlyönnistä.



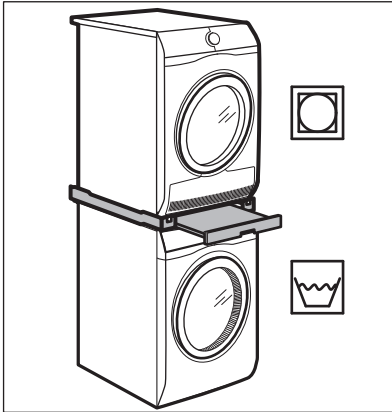
Ainoastaan ELECTROLUX:n hyväksymät asianmukaiset lisävarusteet voivat taata laitteen turvallisuusstandardit. Jos hyväksymättömiä osia käytetään, mahdolliset vaateet mitätöityvät.

## 6.2 Kiinnityslevypakkaus (4055171146)

Jos asennat laitteen jalustalle, asenna laite kiinnityslevyihin.

## 6.3 Torniasennussarja

Kuivausrumpu voidaan asentaa pesukoneen päälle **ainoastaan oikeaa torniasennussarjaa käyttäen.**



### **VAROITUS!**

Kuivausrumpua ei saa asentaa pesukoneen alapuolelle. Varmista yhteensopiva torniasennussarja tarkistamalla laitteidesi syvyys.

## 7. KÄYTTÖPANEELI

### 7.1 Erikoistoiminnot

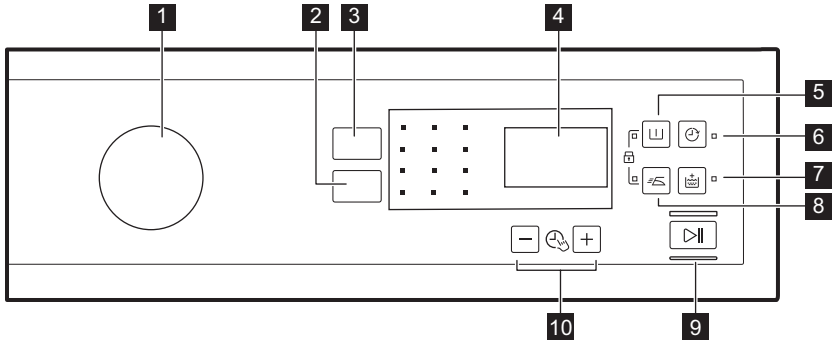
Uusi pesukoneesi pesee pyykit hellävaraisesti käyttäen mahdollisimman vähän vettä, energiaa ja pesuainetta.

Tässä laitteessa on **itsestään puhdistuva tyhjennysjärjestelmä**, joka mahdollistaa vaatteista irtoavien kevyiden nukkakuitujen poistamisen veden mukana niin, ettei tätä aluetta

tarvitse huoltaa tai puhdistaa säännöllisesti. Katso laitteen ylläpito- ja hoito-ohjeet luvusta "Hoito ja puhdistus".

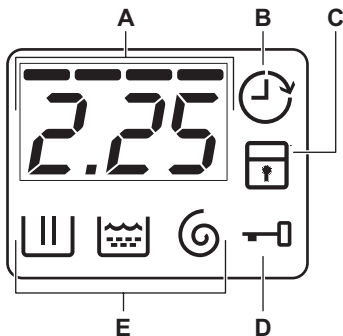
**AutoSense System** säätää ohjelman keston automaattisesti koneessa olevan pyykkimäärän mukaan täydellisten pesutuloksien saavuttamiseksi mahdollisimman lyhyessä ajassa.

## 7.2 Käyttöpaneelin kuvaus



- |  |  |
|--|--|
| <p><b>1</b> Ohjelmanvalitsin</p> <p><b>2</b> Linkous alennus -kosketuspainike ☰</p> <p><b>3</b> Lämpötila -kosketuspainike 🌡️</p> <p><b>4</b> Näyttö</p> <p><b>5</b> Esipesu -kosketuspainike 📊</p> <p><b>6</b> Ajastin -kosketuspainike 🕒</p> <p><b>7</b> Lisähuuhtelu -kosketuspainike 🚿</p> | <p><b>8</b> Helposti siliävät -kosketuspainike 🧼</p> <p><b>9</b> Käynnistä/Tauko -kosketuspainike ▶️  </p> <p><b>10</b> Time Manager -kosketuspainikkeet - 🕒 +</p> |
|--|--|

## 7.3 Näyttö

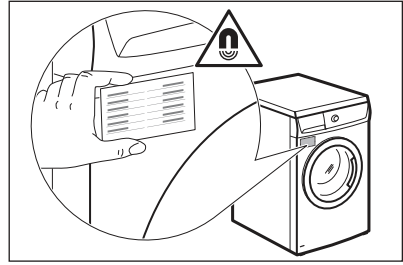


- A. Aika-alue:**
- Ohjelma-aika.
  - Hälytyskoodit. Katso kuvaus luvusta "Vianmääritys".
  - Time Manager ----- -taso.
- B. Ajastimen merkkivalo.**
- C. Lapsilukon merkkivalo.**
- D. Luukku lukitty -merkkivalo:**
- Kun merkkivalo palaa, luukku ei voida avata.
  - Kun merkkivalo on sammunut, luukku voidaan avata.
  - Kun merkkivalo vilkkuu, luukku ei voida avata. Odota joitakin minutteja, kunnes merkkivalo sammuu.
- E. Pesuvaiheen merkkivalot.**
- 📊: pesuvaihe
  - 🚿: huuhteluvaihe
  - ☰: linkousvaihe

## 7.4 Monikieliset merkit




Koneen mukana toimitetaan magneettikortteja eri kielillä.

Voit asettaa haluamasi merkin pesuainelokeron alapuolelle.




## 8. OHJELMATAULUKKO

Ohjelma Oletuslämpötila Lämpötilaväli	Viitteellinen linkousnopeus Linkousnopeuden asteikko	Maksimitäyttö	Ohjelman kuvaus (Pestävä pyykki ja likaisuustaso)
<b>Pesuohjelmat</b>			
Eco 40-60 40 °C <sup>1)</sup> 60 °C - 30 °C <sup>2)</sup>	1400 kierrosta minuutissa (1400- 400 kierrosta minuutissa)	7 kg	<b>Valkoinen ja värinpitävä puuvilla.</b> Normaaliikainen pyykki. Energiankulutus laskee ja pesuohjelman pituus kasvaa hyviä pesutuloksia varten.
Puuvilla 40 °C 90 °C - kylmä	1400 kierrosta minuutissa (1400- 400 kierrosta minuutissa)	7 kg	<b>Valkoinen ja värillinen puuvilla.</b> Normaali-, erittäin ja vähän likainen pyykki.
Synteettiset 40 °C 60 °C - kylmä	1200 kierrosta minuutissa (1200- 400 kierrosta minuutissa)	3 kg	<b>Siliävät tai sekapyykki.</b> Normaaliikainen pyykki.
Hellävarainen 30 °C 40 °C - kylmä	1200 kierrosta minuutissa (1200- 400 kierrosta minuutissa)	3 kg	<b>Arkalaatuiset tekstiilit (esim. akryyli, viskoosi ja sekapyykki), jotka edellyttävät hellävaraisempaa pesua.</b> Normaali- ja vähän likainen pyykki.
<b>Erikoisohjelmat</b>			

Ohjelma Oletuslämpötila Lämpötilaväli	Viitteellinen linkousnopeus Linkousnopeuden asteikko	Maksimitäyttö	Ohjelman kuvaus (Pestävä pyykki ja likaisuustaso)
 Express Care 40 °C 60 °C - kylmä	1200 kierrosta minuutissa (1200 - 400 kierrosta minuutissa)	3 kg	<b>Puuvilla ja synteettiset.</b> Ohjelma päivittäiseen nopeaan pyykinpesuun. Normaali- ja vähän likainen pyykki.
 Pika 30min <sup>3)</sup> 40 °C 40 °C - 30 °C	1200 kierrosta minuutissa (1200- 400 kierrosta minuutissa)	3 kg	<b>Siliävät ja sekapyykki.</b> Vähän likainen pyykki.
 Pika 14min 30 °C	800 kierrosta minuutissa (800- 400 kierrosta minuutissa)	1,5 kg	<b>Siliävät ja sekapyykki.</b> Erittäin vähän likainen ja raikastettava pyykki.
<b>Lisäohjelmat</b>			
Linkous	1400 kierrosta minuutissa (1400- 400 kierrosta minuutissa)	7 kg	<b>Kaikki tekstiilit villaa ja arkalaatuisia tekstiilejä lukuun ottamatta.</b> Pyykin linoaminen ja veden tyhjentäminen rummusta.
Tyhjennys	-	7 kg	Veden tyhjentäminen rummusta. <b>Kaikki tekstiilit.</b>
Huuhtelu	1400 kierrosta minuutissa (1400- 400 kierrosta minuutissa)	7 kg	Pyykkien huuhtelu ja linkous. <b>Kaikki tekstiilit</b> villaa ja erittäin arkalaatuisia tekstiilejä lukuun ottamatta. Laske linkousnopeutta pyykin laadun mukaan.

Ohjelma Oletuslämpötila Lämpötilaväli	Viitteellinen linkousnopeus Linkousnopeuden asteikko	Maksimitäyttö	Ohjelman kuvaus (Pestävä pyykki ja likaisuustaso)
Anti-Allergy 60 °C	1400 kierrosta minuutissa (1400 - 400 kierrosta minuutissa)	7 kg	<b>Valkoinen puuvilla.</b> Tämä ohjelma poistaa mikro-organismit, sillä sen pesuvaiheen aikana lämpötila on useiden minuuttien ajan yli 60 °C. Tämä auttaa poistamaan mikrobit, bakteerit, mikro-organismit ja hiukkaset. Lisähuuhteluvaihe varmistaa, että pesuainejäämät ja siitepöly/allergeenit poistuvat tehokkaasti. Pesu on täten tehokkaampi.
Peitot 40 °C 60 °C - kylmä	800 kierrosta minuutissa (800 - 400 kierrosta minuutissa)	3 kg	Erikoisohjelma yhdelle <b>keinokuitupeitelle, untuvapeitteelle, sängynpeitteelle</b> jne.
Urheiluvaatteet 30 °C 40 °C - kylmä	1200 kierrosta minuutissa (1200 - 400 kierrosta minuutissa)	3 kg	<b>Siliävät ja arkalaatuinen pyykki.</b> Vähän likainen tai raikastettava pyykki.

Ohjelma Oletuslämpötila Lämpötilaväli	Viitteellisen linkousnopeus Linkousnopeuden asteikko	Maksimi- täyttö	Ohjelman kuvaus (Pestävä pyykki ja likaisuustaso)
 Villa/Silkki 40 °C 40 °C - kylmä	1200 kierrosta minuutissa (1200 - 400 kierrosta minuutissa)	1,5 kg	<b>Konepestävä villa, käsinpestävä villa ja muut tekstiilit</b> , joissa on merkintä «käsinpesu» <sup>4)</sup> .

1) Euroopan unionin komission asetuksen 2019/2023 mukaan tämä ohjelma pystyy pesemään lämpötilassa 40 °C tai 60 °C pestävän normaalilikaisen puuvillapyykin samanaikaisesti yhdellä ohjelmalla 40 °C lämpötilassa.



Katso pyykin lämpötila, ohjelman kesto sekä muut tiedot luvusta "Kulutusarvot".  
Energiankulutuksen kannalta tehokkaimpia ohjelmia ovat yleensä alhaisemman lämpötilan ja pitemmän keston omaavat ohjelmat.

2) **Energiamerkin kulutusarvojen standardit ohjelmat.** EU-määräyksen 1061/2010 mukaisesti tämä ohjelma on 60 °C lämpötilassa "standardi 60 °C puuvillaohjelma" ja 30 °C lämpötilassa "standardi 40 °C puuvillaohjelma". Ne ovat energian- ja vedenkulutuksen kannalta tehokkaimpia ohjelmia normaalilikaista puuvillapyykkiä pestäessä.










Pesuvaiheen veden lämpötila voi poiketa valitun ohjelman määritetystä lämpötilasta.









3) Epätasapainoisten pienien täyttömäärien (esim. kevyet tekokuituvaatteet ja huomattavasti painavimmat vaatteet sekaisin) kohdalla ohjelman kesto voi kasvaa vaaditun linkousnopeuden saavuttamiseksi.

4) Tämän ohjelman aikana rumpu pyörii hitaasti hellävaraista käsittelyä varten. Voi vaikuttaa, että rumpu ei pyöri tai se pyörii virheellisesti, tämä on kuitenkin normaalia tässä ohjelmassa.





### Ohjelman lisätoimintojen yhteensopivuus

Ohjelma	Linkous						
Eco 40-60	■	■	■	■	■	■	■
Puuvilla	■	■	■	■	■	■	■
Synteettiset	■	■	■	■	■	■	■
Hellävarainen	■	■	■	■	■	■	■
Express Care  .min	■	■	■	■	■	■	■



Ohjelma	Linkous						
Pika 30min 	■	■			■		
Pika 14min 	■	■	■		■		
Linkous	■				■		
Tyhjennys					■		
Huuhtelu	■	■	■		■		■
Anti-Allergy	■	■	■	■	■		■
Peitot	■				■		
Urheiluvaatteet	■	■	■	■	■		■
Villa/Silkki 	■	■	■		■		

#### Pesuojelmiin sopivat pesuaineet

Ohjelma	Yleiskäytöinen pesujauhe <sup>1)</sup>	Yleinen nestepe-suaine	Värillisen pyykin nestepe-suaine	Hellävarainen, villa-vaatteet	Erikois-ohjelma
Eco 40-60	▲	▲	▲	--	--
Puuvilla	▲	▲	▲	--	--
Synteettiset	▲	▲	▲	--	--
Hellävarainen	--	--	--	▲	▲
Express Care 	▲	▲	▲	--	--
Pika 30min 	--	▲	▲	--	--
Pika 14min 	--	▲	▲	--	--
Anti-Allergy	▲	▲	--	--	▲
Peitot	--	--	--	▲	▲
Urheiluvaatteet	--	▲	▲	--	▲
Villa/Silkki 	--	--	--	▲	▲

<sup>1)</sup> Pesujauheen käyttöä suositellaan yli 60 °C lämpötilassa.


▲ = Suositeltava

-- = Ei suositeltava

## 9. LISÄTOIMINNOT

### 9.1 Lämpötila

Voit muuttaa oletuslämpötilaa asettamalla tämän lisätoiminnon.

Merkkivalo  = kylmä vesi.

Asetetun lämpötilan merkkivalo syttyy.

### 9.2 Linkous

Tällä lisätoiminnolla voit muuttaa oletuslinkousnopeutta.

Asetetun nopeuden merkkivalo syttyy.

#### Linkouksen lisätoiminnot:

##### Ei linkousta

- Aseta tämä lisätoiminto kaikkien linkousvaiheiden poistamiseksi. Vain tyhjennysvaihe on käytettävissä.
- Vastaava merkkivalo syttyy.
- Aseta tämä lisätoiminto erittäin arkalaatuisia tekstiilejä varten.
- Huuhteluvaihe käyttää enemmän vettä joissakin pesuohjelmissa.

##### Rypistymisen esto

- Aseta tämä lisätoiminto ryppyjen estämiseksi.
- Vastaava merkkivalo syttyy.
- Rummussa on vettä, kun ohjelma päättyy.
- Rumpu pyörii säännöllisesti, jotta pyykkiin ei muodostuisi ryppyjä.
- Luukku on edelleen lukittu. Luukun lukitus voidaan avata vasta sitten, kun vesi on tyhjennetty.



Katso veden tyhjennysohjeet kohdasta "Ohjelman päättyessä".

### 9.3 Esipesu

Tämän lisätoiminnon avulla voit lisätä esipesuvaiheen pesuohjelmaan.

Vastaava merkkivalo syttyy.

- Lisää tämän lisätoiminnon avulla ohjelmaan esipesuvaihe ennen pesuvaihetta.

Tämän lisätoiminnon käyttöä suositellaan, kun pyykit ovat erittäin likaisia (erityisesti jos niissä on hiekkaa, pölyä, mutaa tai muita kiinteitä hiukkasia).





Lisätoiminto voi pidentää ohjelman kestoa.

### 9.4 Ajastin

Tämän lisätoiminnon avulla voit ohjelmoida ohjelman käynnistymään parempana ajankohtana.

Aseta vaadittu viive koskettamalla painiketta toistuvasti. Aika kasvaa 30 minuutista 20 tuntiin.

Näytössä näkyy merkkivalo  ja valittu ajastin. Kun olet koskettanut Käynnistä/Tauko -painiketta, laitteen ajanlaskenta käynnistyy ja luukku on lukittu.

### 9.5 Lisähuuhtelu

Tämän lisätoiminnon avulla voit lisätä muutaman huuhtelun valitun pesuohjelman mukaan.

Tämä lisätoiminto on tarkoitettu henkilöille, joilla on pesuaineallergia tai herkkä iho.



Tämä lisätoiminto pidentää ohjelman kestoa.

Vastaava merkkivalo syttyy.

### 9.6 Helposti siliävät


Laitte pesee ja linkooa pyykin varoen ryppyjen muodostumisen estämiseksi.

Laitteen linkousnopeus laskee, se käyttää enemmän vettä ja mukauttaa ohjelman keston pyykkityypin mukaan.

Vastaava merkkivalo syttyy.

## 9.7 Time Manager – +

Tämän lisätoiminnon avulla voit lyhentää ohjelman kestoa täyttömäärästä ja likaisuustasosta riippuen. Kun asetat pesuohjelman, näytössä näkyy oletuskesto ja ---- viivoja.

Lyhennä ohjelman kestoa tarpeen mukaan koskettamalla Time manager –  + -painiketta. Näytössä näkyy ohjelman uusi kesto ja viivojen määrä vähenee sen mukaan:

---- valitaan, kun kone on täynnä normaaliliikaista pyykkiä.

---- pikaohjelma, kun kone on täynnä vähän likaista pyykkiä.

-- erittäin nopea ohjelma pienelle pyykkimäärälle (enintään puoli koneellista) ja vähän likaisille pyykeille.

- lyhin ohjelma pienen pyykkimäärän raikastamiseen.

Time manager on käytettävissä vain taulukon ohjelmissa.




-merkkivalo	Eco 40-60	Puuvilla	Synteettiset	Hellävarainen
-		■	■	■
--	■	■	■	■
---		■	■	■
----1)	■	■	■	■

1) Kaikkien ohjelmien oletuskesto.



## 10. ASETUKSET

### 10.1 Lapsilukko

Tämän lisätoiminnon avulla voit estää lasten leikkimisen käyttöpaneelilla.




- Kytke tämä lisätoiminto **päälle/pois päältä** painamalla samanaikaisesti painiketta  ja , kunnes merkkivalo  **syttyy/samuu**.

Tämä lisätoiminto voidaan kytkeä päälle:

- Kun painat painiketta : lisätoiminnot ja ohjelmanvalitsin lukittuvat.
- Ennen painikkeen  painamista: laite ei voi käynnistyä.



### 10.2 Pysyvä lisähuuhtelu

Tämän lisätoiminnon avulla voit asettaa lisähuuhtelun pysyvästi uuteen ohjelmaan.

- Kytke tämä lisätoiminto **päälle/pois päältä** painamalla samanaikaisesti painiketta  ja , kunnes merkkivalo  **syttyy/samuu**.

### 10.3 Äänimerkit

Äänimerkit kuuluvat, kun:

- Ohjelma on päättynyt.
  - Laitteessa on toimintahäiriö.
- Voit kytkeä äänimerkit **pois päältä/päälle** painamalla samanaikaisesti painiketta  ja  3 sekunnin ajan.



Jos kytket äänimerkit pois päältä, ne toimivat laitteen toimintahäiriön yhteydessä.

## 11. KÄYTTÖNOTTO

- i** Voit huomata laitteessa hiukan vettä asennuksen aikana tai ennen ensimmäistä käyttökertaa. Vesi on jäänyt tehtaalla suoritetusta täydellisestä toimintatestistä, jonka avulla taataan koneen täydellinen kunto ja virheetön toiminta ennen sen toimitusta asiakkaalle.

1. Kiinnitä pistoke pistorasiaan.
  2. Avaa vesihana.
  3. Aseta pieni määrä pesuainetta pesuainelokeroon.
  4. Aseta puuvillalle tarkoitettu pesuohjelma ja valitse korkein lämpötila, älä kuitenkaan aseta pyykkiä koneeseen.
- Tällöin poistetaan mahdolliset liat rummusta ja pesualtaasta.

## 12. PÄIVITTÄINEN KÄYTTÖ

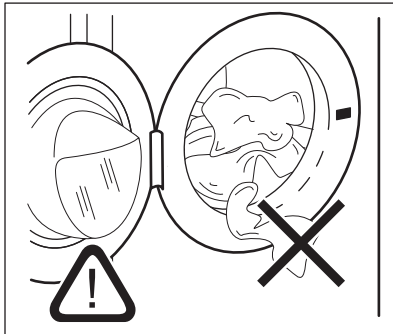
- !** **VAROITUS!**  
Lue turvallisuutta koskevat luvut.

### 12.1 Koneen täyttö

1. Avaa laitteen luukku.
2. Tyhjennä taskut ja ravista vaatteet auki ennen kuin asetat ne laitteeseen.
3. Laita pyykki koneeseen yksi vaatekappale kerrallaan.

Varmista, ettei rummussa ole liikaa pyykkiä.

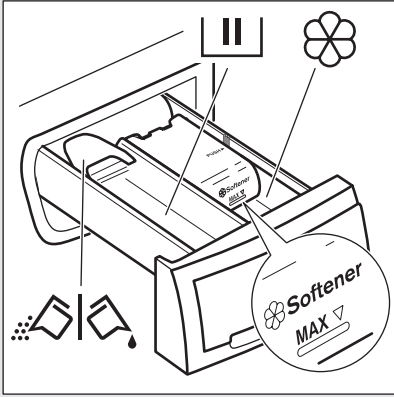
4. Sulje luukku hyvin.






- i** Varmista, ettei pyykki jää laitteen luukun ja tiivisteiden väliin vesivuotojen ja pyykkien vaurioitumisen välttämiseksi.



- i** Erittäin öljyisten ja rasvaisten tahrojen pesu voi vahingoittaa pesukoneen kumiosia.

## 12.2 Pesuaineen ja lisäaineiden annostelu

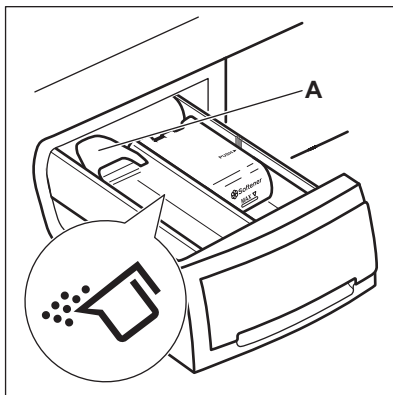


	Pesuvaiheen lokero. Jos käytät nestemäistä pesuainetta, lisää se juuri ennen ohjelman käynnistämistä.
	Nestemäisten lisäaineiden lokero (huuhteluaine, tärkki).
<b>MAX</b>	Nestemäisten lisäaineiden maksimitaso.
	Pesujauheen tai nestemäisen pesuaineen läppä.

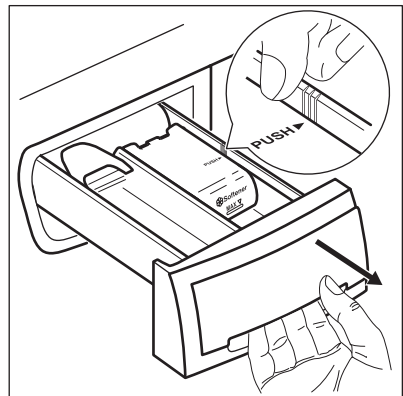
Kun asetat Esipesu-ohjelman (tai lisätoiminnon), lisää esipesun pesuaine suoraan rumpuun.

-  Noudata aina pesuainepakkaukseen merkityjä ohjeita. Merkittyä maksimitasoa (**MAX**) ei kuitenkaan ole suositeltavaa ylittää. Kyseinen määrä takaa kuitenkin parhaat pesutulokset.
-  Poista pesuainejäämät tarvittaessa pesuainelokerosta pesuohjelman jälkeen.

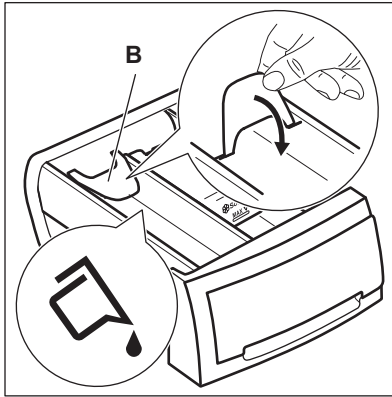
## 12.3 Nestemäinen tai jauhemainen pesuaine



Läpän oletusasetus on A (pesujauhe).



Nestemäisen pesuaineen käyttö:  
1. Poista lokeri. Paina lokerikon reunaan nuolen (PUSH) kohdalta lokerikon poistamiseksi helposti.

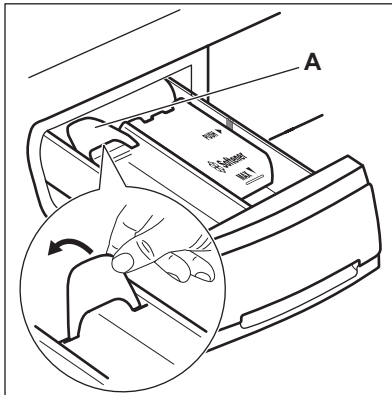


2. Säädä läppä asentoon **B**.
3. Aseta lokero takaisin syvennykseen.



Nestemäistä pesuainetta käytettäessä:

- Älä käytä hyytelömäisiä tai paksuja nestemäisiä pesuaineita.
- Lisää korkeintaan 120 ml nestettä.
- Älä aseta ohjelmaa, jossa on esipesu.
- Älä aseta ajastinta.



Kun läppä on asennossa **B** ja haluat käyttää pesujauhetta:

1. Poista lokerikko.
2. Säädä läppä asentoon **A**.
3. Aseta lokero takaisin syvennykseen.

## 12.4 Ohjelman asettaminen

1. Käännä ohjelmanvalitsinta ja aseta ohjelma:
  - Merkkivalo vilkkuu.
  - Näytössä näkyy Time Manager - taso, ohjelman kesto ja ohjelmavaiheiden merkkivalot.
2. Muuta tarvittaessa lämpötilaa ja linkousnopeutta tai lisää käytettävissä olevia lisätoimintoja. Kun kytket jonkin lisätoiminnon päälle, asetetun lisätoiminnon merkkivalo syttyy.



Jos asetat jonkin arvon virheellisesti, näytössä näkyy viesti .

## 12.5 Ohjelman käynnistäminen ilman ajastusta

Paina painiketta .

- Merkkivalo lakkaa vilkkumasta ja jää palamaan.
- Merkkivalo alkaa vilkkumaan näytössä.
- Ohjelma käynnistyy, luukku lukittuu ja näytössä näkyy merkkivalo .
- Tyhjennospumppu voi toimia lyhyen aikaa, kun laitteen vedentäyttö on käynnissä.



Noin 15 minuutin kuluttua ohjelman käynnistymisestä:


- Laite säätää automaattisesti ohjelman keston pyykkimäärän mukaan.
- Uusi arvo näkyy näytössä.

## 12.6 Ohjelman käynnistäminen ajastuksella


1. Paina painiketta toistuvasti, kunnes haluamasi viive näkyy näytössä.

Vastaava merkkivalo syttyy näyttöön.





2. Paina painiketta
  - Laite käynnistää ajanlaskun.

- Luukku lukittu ja näytössä näkyy merkkivalo .
- Kun asetettu aika on kulunut loppuun, ohjelma käynnistyy automaattisesti.




Voit peruuttaa ajastimen tai muuttaa ajastimen asetusta ennen kuin painat .

Ajastuksen peruuttaminen:

- Paina painiketta  laitteen asettamiseksi taukotilaan.
- Paina painiketta , kunnes näytössä näkyy .
- Käynnistä ohjelma välittömästi painamalla painiketta  uudelleen.



## 12.7 AutoSense System-täyttömääräntunnistus

Painikkeen Käynnistä/Tauko  koskettamisen jälkeen:


1. AutoSense System käynnistää täyttömäärän painon arvioimisen ohjelman keston laskemiseksi. Piste vilkkuu näytössä tämän vaiheen aikana.
2. Uusi ohjelman kesto tulee näkyviin noin 15-20 minuutin kuluttua. Laitte säättää ohjelman keston automaattisesti pyykkimäärän mukaan täydellisten pesutuloksien saavuttamiseksi mahdollisimman lyhyessä ajassa.

## 12.8 Ohjelman keskeyttäminen ja lisätoimintojen muuttaminen

Voit muuttaa vain joitakin lisätoimintoja ennen kuin ne käynnistyvät.

1. Paina painiketta . Merkkivalo alkaa vilkkua.
2. Muuta lisätoimintoja.
3. Paina uudelleen painiketta . Ohjelma jatkuu.


## 12.9 Käynnissä olevan ohjelman peruuttaminen


1. Peruuta ohjelma ja kytke laite pois toiminnasta kääntämällä ohjelmanvalitsin asentoon .
2. Kytke laite toimintaan kääntämällä ohjelmanvalitsinta uudelleen. Sen jälkeen voit asettaa uuden pesuohjelman.





Laitte voi tyhjentää veden ennen uuden ohjelman käynnistämistä. Varmista tällöin, että pesuaine on edelleen pesuainelokerossa. Täytä se muussa tapauksessa.

## 12.10 Luukun avaaminen ajastimen ollessa käynnissä

Laitteen luukku on lukittu ja merkkivalo  palaa ajastimen ollessa toiminnassa.


1. Aseta laite keskeytystilaan painamalla painiketta .

Merkkivalo  alkaa vilkkua.

2. Odota noin 2 minuuttia, kunnes luukun lukituksen merkkivalo  lakkaa vilkkumasta ja sammuu.
3. Voit avata luukun.
4. Sulje luukku ja paina uudelleen painiketta .

Ajastin toimii edelleen.


## 12.11 Luukun avaaminen ohjelman ollessa käynnissä

Laitteen luukku on lukittu ja merkkivalo  palaa ohjelman ollessa toiminnassa.







### HUOMIO!

Jos lämpötila ja vedentaso rummussa ovat liian korkeita, luukku ei voida avata.



1. Kytke laite pois toiminnasta kääntämällä ohjelmanvalitsin asentoon .
2. Odota joitakin minutteja ja avaa sen jälkeen laitteen luukku.

3. Sulje laitteen luukku.
4. Aseta ohjelma uudelleen.



## 12.12 Ohjelman päättyessä

- Laite pysähtyy automaattisesti.
- Äänimerkki kuuluu (jos se on aktivoitu).
- Näyttöön syttyy .
- Painikkeen  merkkivalo sammuu.
- Luukun lukituksen merkkivalo  vilkkuu muutaman minuutin ajan, minkä jälkeen se sammuu.
- Voit avata luukun.
- Poista pyykki laitteesta. Varmista, että rumpu on tyhjä.
- Sulje vesihana.
- Kytke laite pois toiminnasta kääntämällä ohjelmanvalitsin asentoon .
- Pidä luukku raollaan homeen ja hajujen muodostumisen estämiseksi.

### Pesuojelma on suoritettu loppuun, mutta rummussa on edelleen vettä:

- Rumpu pyörii säännöllisesti, jotta pyykkiin ei muodostuisi rypyjä.
- Luukun lukon merkkivalo  palaa. Merkkivalo  vilkkuu. Luukku on edelleen lukittu.
- Luukku voidaan avata vasta sitten, kun vesi on tyhjenetty.

### Veden tyhjentäminen:

1. Laske tarvittaessa linkousnopeutta. Jos asetat toiminnon , laite suorittaa ainoastaan tyhjennysvaiheen.
2. Paina painiketta . Laite tyhjentää veden ja linkoaa.

## 13. VIHJEITÄ JA NEUVOJA





### VAROITUS!

Lue turvallisuutta koskevat luvut.

### 13.1 Pyykit

- Lajittele valkopyykki, värillinen pyykki, synteettiset, hellävarainen pyykki ja villapyykki.

3. Kun ohjelma on suoritettu loppuun, luukun lukon merkkivalo  vilkkuu muutaman minuutin ajan. Kun merkkivalo sammuu, luukku voidaan avata.
4. Kytke laite pois toiminnasta kääntämällä ohjelmanvalitsin asentoon .




Laite tyhjentää veden ja linkoaa automaattisesti noin 18 tunnin kuluttua (Villa-ohjelmaa lukuun ottamatta).

## 12.13 Valmiustila

Kun pesuoelman päättymisestä on kulunut joitakin minuutteja eikä laitetta ole kytketty pois toiminnasta, energiansäästötoiminto aktivoituu.

Energiansäästötoiminto vähentää energiankulutusta, kun laite on valmiustilassa.

- Kaikki merkkivalot ja näyttö sammuvat.
- Painikkeen  merkkivalo vilkkuu hitaasti.
- Paina jotakin lisätoimintoa energiansäästötoiminnon deaktivoimiseksi.

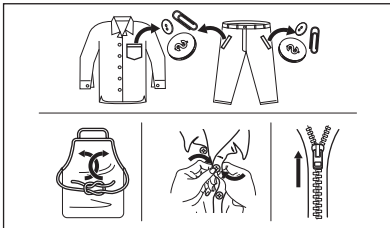


Jos asetat ohjelman tai lisätoiminnon, jonka päätyttyä vesi jää rumpuun, energiansäästötoiminto **ei kytkeydy päälle** veden tyhjentämisen muistuttamiseksi.

- Noudata tekstiilien hoito-ohjelmekintöjen ohjeita.
- Älä pese valkopyykkiä ja värillistä pyykkiä yhtä aikaa.
- Jotkin värilliset vaatteet voivat laskea väriä ensimmäisessä pesussa. Ne on suositeltavaa pestä erikseen ensimmäisillä kerroilla.
- Käännä monikerrokset tekstiilit, villavaatteet ja painetut tekstiilit väärin päin.



- Esikäsittely vaikeat tahrat.
- Pese vaikeat tahrat erikoispesuaineella.
- Ole varovainen verhoja käsitellessä. Poista kaikki koukut ja aseta verhot pesupussiin tai tyynyliinaan.
- Älä pese saumaamattomia tai leikattuja pyykkejä. Pese pienet ja/tai arkalaatuiset pyykkit pesupussissa (esim. kaarelliset rintaliivit, vyöt, sukkahousut, kengännauhat, hihnat, jne.).
- Erittäin pieni täyttömäärä voi aiheuttaa epätasapainon linkousvaiheessa, mikä johtaa liian suureen tärinä. Jos näin käy:
  - a. keskeytä ohjelma ja avaa luukku (ks. luku "Päivittäinen käyttö")
  - b. levitä pyykkit käsin niin, että ne ovat jakautuneet tasaisesti rumpuun
  - c. paina Käynnistä/Tauko-painiketta. Linkousvaihe jatkuu.
- Vältä pesemästä vaatteita, joissa on paljon pitkiä eläinten karvoja tai huonolaatuisia vaatteita, joissa irtoaa huomattavasti nukkaa. Muutoin tyhjennysputkeen voi muodostua tukoksia, joiden poistaminen vaatii huoltopalvelua.
- Sulje tyynyliinojen napit, vetoketjut, koukut ja nepparit. Sido vyöt, nauhat, kengännauhat, hihnat ja muut irtonaiset kappaleet.
- Tyhjennä taskut ja ravista viikatut vaatteet auki.



### 13.2 Vaikeat tahrat

Vesi ja pesuaine eivät riitä poistamaan vaikeita tahroja.

Suosittellemme, että vaikeat tahrat esikäsitellään ennen tekstiilien asettamista laitteeseen.

Markkinoilla on saatavilla erityisiä tahranpoistoaineita. Käytä tahraan ja tekstiiliin laatuun sopivaa tahranpoistoainetta.

### 13.3 Pesuaineen tyyppi ja määrä

Pesuaineen tyyppi ja oikea määrä vaikuttavat pesutehoon ja auttavat välttämään hukkia sekä suojelemaan ympäristöä:

- Käytä vain pesukoneeseen tarkoitettuja pesuaineita ja muita aineita. Noudata ensiksi seuraavia yleisohjeita:
    - Käytä jauhemaisia pesuaineita kaikille kuitutyypeille arkalaatuisia tekstiilejä lukuun ottamatta. Käytä valkopyykin pesuun ja pyykin sterilisointiin mieluiten valkaisuainetta sisältäviä jauhemaisia pesuaineita.
    - Käytä nestemäisiä pesuaineita, mieluiten alhaisen lämpötilan pesuohjelmissa (enintään 60 °C) kaikille kuitutyypeille, tai villavaatteiden erikoispesuaineita.
  - Käytettävä pesuaineen tyyppi ja määrä määrittävät seuraavien mukaan: tekstiilityyppi (hellävarainen, villavaatteet, puuvilla, jne.), pyykkien väri, täyttömäärä, likaisuustaso, pesulämpötila sekä vedenkovuus.
  - Noudata pesu- ja muiden käsittelyaineiden tuotepakkauksien ohjeita ylittämättä ilmoitettua maksimitasoa (**MAX**).
  - Älä sekoita erityyppisiä pesuaineita keskenään.
  - Käytä vähemmän pesuainetta, jos
    - peset pienen määrän pyykkiä
    - pyykki on vain vähän likaista
    - pesussa muodostuu paljon vaahtoa.
  - Kun käytät pesuainetabletteja, aseta ne aina rumpuun pesuainelokeron sijaan.
- Riittämättömän pesuaineen mahdollisia seurauksia:**
- heikko pesutulos
  - harmaat pyykkit
  - rasvaiset pyykkit
  - homeen muodostuminen laitteeseen.

### Liiallisen pesuaineen mahdollisia seurauksia:

- vaahdon muodostuminen
- huonompi pesutulos
- riittämätön huuhtelu
- suuremmat ympäristöhaitat.

## 13.4 Ympäristönsuojeluohjeita

Noudata seuraavia ohjeita säästääksesi vettä, energiaa ja luontoa.

- **Normaaliliikaisen pyykinpesussa ei tarvita esipesua**, jolloin voidaan säästää pesuainetta, vettä ja aikaa ja suojella samalla myös ympäristöä.
- Kun laite täytetään kunkin ohjelman **maksimitäyttömäärään, energian- ja vedenkulutus ovat pienempiä.**
- Tahrat ja rajoittunut lika voidaan poistaa asianmukaisella esikäsitteilyllä. Pyykit voidaan tämän jälkeen pestä alhaisemmassa lämpötilassa.
- Katso oikea pesuainemäärä pesuaineen valmistajan antamista

## 14. HOITO JA PUHDISTUS



### VAROITUS!

Lue turvallisuutta koskevat luvut.



Laite on tarkoitettu vain kotitalouksien normaaliin käyttöön.



Lue ohjeet huolellisesti parhaan ylläpidon ja hoidon varmistamiseksi.

### 14.1 Säännöllinen puhdistus

#### Säännöllinen puhdistus auttaa pidentämään laitteen käyttöikä.

Pidä luukkua ja pesuainelokeroa kunkin ohjelman jälkeen hiukan raollaan ilmankierroon varmistamiseksi ja kosteuden poistamiseksi laitteen sisältä, jotta homeen ja hajujen muodostuminen vältettäisiin.

Jos laitetta ei käytetä pitkään aikaan: sulje vesihana ja irrota virtajohto pistorasiasta.

ohjeista ja tarkista kotisi vedenkovuus. Katso kohta "Vedenkovuus".

- Aseta valitun pesuohjelman **suurin sallittu linkousnopeus** ennen **pyykkien kuivaamista kuivausrummussa**. Tämä säästää energiaa kuivauksen aikana!

### 13.5 Vedenkovuus

Jos alueesi vedenkovuus on suuri tai keski-suuri, suosittelimme pesukoneeseen tarkoitettujen vedenpehmentimien käyttämistä. Jos alueesi vesi on pehmeää, vedenpehmentimen käyttö ei ole tarpeen.

Tarkinta alueesi vedenkovuus ottamalla yhteyttä paikalliseen vesilaitokseen.


Käytä oikeaa määrää vedenpehmentintä. Noudata tuotepakkaukseen merkittyjä ohjeita.

#### Viitteellinen säännöllinen puhdistus:

Kalkinpoisto	Kahdesti vuodessa
Huoltopesu	Kerran kuukaudessa
Luukun tiivisteiden puhdistaminen	Kahden kuukauden välein
Rummun puhdistaminen	Kahden kuukauden välein
Pesuainelokeron puhdistaminen	Kahden kuukauden välein
Vedenottoletkun ja venttiilin sihdin puhdistaminen	Kahdesti vuodessa

Osien puhdistusohjeet on annettu seuraavissa kappaleissa.

## 14.2 Vieraiden esineiden poistaminen

-  Varmista, että taskut ovat tyhjiä ja kaikki irtoneiset kappaleet on sidottu ennen ohjelman suorittamista. Katso "Neuvoja ja vinkkejä" -luvun kohta "Pyykkimäärä".

Poista mahdolliset vieraat esineet (esim. metallikiinnittimet, napit, kolikot, jne.) luukun tiivisteestä, vedenottoletkun sihidistä ja rummusta. Lue lisäohjeita luvuista "Luukun tiivisteiden kaksoishuulet", "Rummun puhdistaminen" ja "Vedenottoletkun ja venttiilin sihidin puhdistaminen". Ota tarvittaessa yhteyttä valtuutettuun huoltoliikkeeseen.

## 14.3 Ulkopintojen puhdistaminen

Puhdista laite ainoastaan miedolla saippualla ja lämpimällä vedellä. Kuivaa kaikki pinnat kokonaan. Älä käytä hankaavia pesulappuja tai naarmuttavia välineitä.



### **HUOMIO!**


Älä käytä koskaan alkoholia, liuotainaineita tai vastaavia tuotteita.



### **HUOMIO!**

Metallipintoja ei saa puhdistaa klooripohjaisilla pesuaineilla.

## 14.4 Kalkinpoisto

-  Jos alueesi vedenkovuus on suuri tai keskisuuri, suosittelemme pesukoneeseen tarkoitettujen kalkinpoistotuotteen käyttämistä.

Tarkista rumpu säännöllisesti kalkkijäämien varalta.

Tavalliset pesuaineet sisältävät jo valmiiksi vedenpehmentysaineita, suosittelemme kuitenkin aika ajoin

suorittamaan ohjelman tyhjällä rummulla ja käyttämään kalkinpoistoainetta.



Noudata aina tuotepakkaukseen merkittyjä ohjeita.

## 14.5 Huoltopesu

Jos alhaisen lämpötilan ohjelmia käytetään toistuvasti ja pitkään, rumpuun ja pesusäiliöön voi kertyä pesuainejäämiä ja nukkaa tai muodostua bakteerikantoja. Tämä voi muodostaa epämiellyttäviä hajuja ja hometta. Voit poistaa kyseiset jäämät ja puhdistaa laitteen sisäosan suorittamalla säännöllisesti huoltopesun (vähintään kerran kuukaudessa).



Katso kohta "Rummun puhdistaminen".

## 14.6 Rummun puhdistaminen

Tarkista rumpu säännöllisesti kertymien estämiseksi.

Rumpuun voi muodostua ruosteläiskä vierasesineiden tai rautapitoisen veden vuoksi.

Puhdista rumpu erityisillä ruostumattomaan teräkseen sopivilla tuotteilla.



Noudata aina tuotepakkaukseen merkittyjä ohjeita.

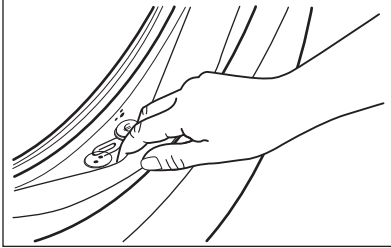
Älä käytä rummun puhdistuksessa happoa sisältäviä kalkinpoistoaineita, klooria tai rautaa sisältäviä hankausaineita tai teräsvillaa.

Suorita perusteellinen puhdistus seuraavasti:

1. Poista kaikki pyykit koneesta.
2. Suorita korkeimman lämpötilan Puuvilla-ohjelma.
3. Lisää hiukan pesujauhetta tyhjään rumpuun mahdollisten jäämien huuhtelemiseksi pois.

## 14.7 Luukun tiivisteiden kaksoishuulet

Tässä laitteessa on **itsestään puhdistuva tyhjennysjärjestelmä**, joka mahdollistaa vaatteista irtoavien kevyiden nukkakuitujen poistumisen veden mukana. Tarkista tiiviste säännöllisesti. Kolikot, napit ja muut pienet esineet voidaan kerätä talteen ohjelman päättymisen jälkeen.

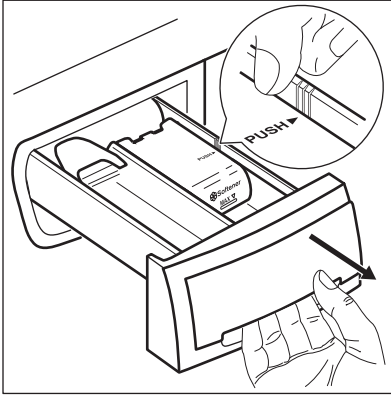


Puhdista se tarvittaessa ammoniakkipohjaisella puhdistusaineella. Varo naarmuttamasta tiivisteiden pintaa.

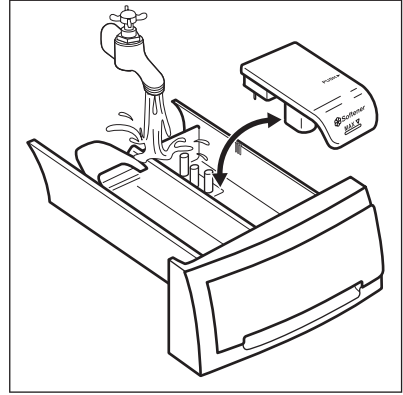
**i** Noudata aina tuotepakkaukseen merkittyjä ohjeita.

## 14.8 Pesuainelokeron puhdistaminen

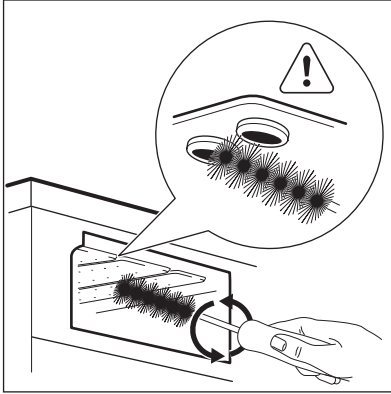
1.



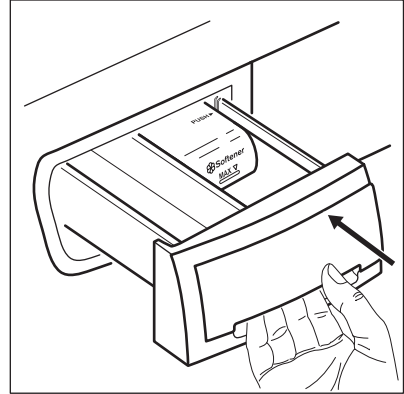
2.



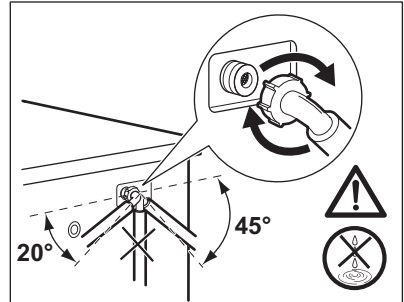
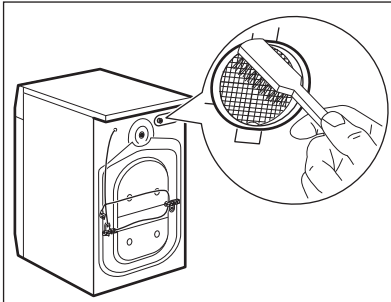
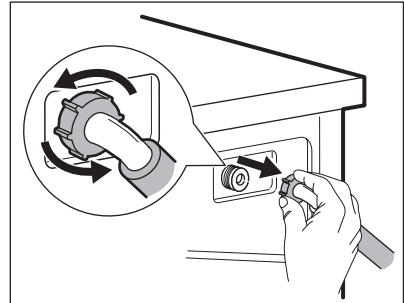
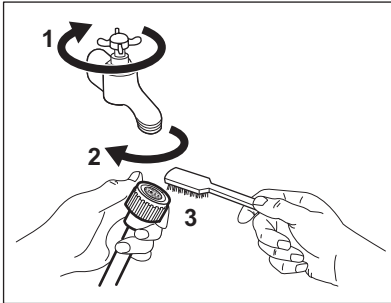
3.



4.



### 14.9 Vedenottoletkun ja venttiilin sihdin puhdistaminen



### 14.10 Suojeltava jäätymiseltä

Jos kone asennetaan alueelle, jossa lämpötila voi laskea alle 0 °C, poista jäljelle jäänyt vesi vedenottoletkusta ja tyhjennospumpusta.

1. Irrota pistoke pistorasiasta.
2. Sulje vesihana.

3. Aseta vedenottoletkun kaksi päätä astiaan ja anna veden valua letkusta ulos.
4. Tyhjennä tyhjennospumppu. Katso hätätyhjennyksen ohjeet.
5. Kun tyhjennospumppu on tyhjä, asenna vedenottoletku uudelleen.

**VAROITUS!**

Varmista, että lämpötila on yli 0 °C ennen kuin käytät laitetta uudelleen. Valmistaja ei ota vastuuta jäätymisvaurioista.

## 15. KULUTUSARVOT

### 15.1 Linkki EU EPREL - tietokantaan



Laitteen mukana toimitetun energialuokkamerkinnän QR-koodi sisältää linkin verkkosivustolle, jossa on EU EPREL -tietokannassa olevat laitteen suorituskykytiedot. Säilytä energialuokkamerkintää yhdessä käyttöohjeen ja kaikkien muiden tämän laitteen mukana toimitettujen asiakirjojen kanssa.

Joitakin tietoja on saatavilla myös EPREL:issä käyttämällä linkkiä <https://eprel.ec.europa.eu> sekä laitteen arvokilpeen merkittyä mallin nimeä ja tuotenumeroa. Lue ohjeet kohdasta "Laitteen kuvaus".

### 15.2 Symboleiden kuvaus

<b>kg</b>	Pyykkimäärä.	<b>h:mm</b>	Ohjelman kesto.
<b>kWh</b>	Energiankulutus.	<b>°C</b>	Pyykin lämpötila.
<b>Litraa</b>	Vedenkulutus.	<b>kier- rosta mi- nuutis- sa</b>	Linkousnopeus.
<b>%</b>	Jäännöskosteus linkousvaiheen päättyessä. Mitä korkeampi linkousnopeus, sitä korkeampi äänenvoimakkuus ja sitä matalampi jäljelle jäävä kosteus.		



Arvot ja ohjelman kesto voivat vaihdella erilaisten olosuhteiden mukaan (esim. huoneen lämpötila, veden lämpötila ja paine, täyttömäärä ja pyykin laatu, syöttöjännite) sekä muuttaessa ohjelman oletusasetuksia.

### 15.3 Euroopan unionin komission asetuksen 2019/2023 mukaan

Eco 40-60 -ohjelma	kg	kWh	Litraa	h:mm	%	°C	kierrosta minuutissa <sup>1)</sup>
Täysi koneellinen	7	1.050	50	3:20	52	44	1351
Puolitäyttö	3,5	0.790	42	2:30	52	41	1351
Neljännesosa koneesta	2	0.405	40	2:30	54	29	1351

1) Suurin linkousnopeus.

#### Virrankulutus eri tiloissa

Pois päältä (W)	Valmiustila (W)	Ajastin (W)
0,48	0,48	4,00

Aika sammumiseen/valmiustilaan on enintään 15 minuuttia.

### 15.4 Asetuksen 1061/2010 mukaan

Standardit puuvillaohjelmat.	Täyttö (kg)	Energiankulutus (kWh)	Vedenkulutus (litroina)	Likimääräinen ohjelman kesto (minuutteina)	Jäännöskosteus (%) <sup>1)</sup>
Standardi 60 °C puuvilla: Aseta Eco 40-60 ja lämpötila 60 °C	7	0.92	44	250	52
Standardi 60 °C puuvilla: Aseta Eco 40-60 ja lämpötila 60 °C	3,5	0.68	35	204	52
Standardi 40 °C puuvilla: Aseta Eco 40-60 ja lämpötila 30 °C	3,5	0.59	36	189	52

1) Linkousvaiheen päättyessä.

Pois (W)	Päälle jätetty (W)
0,48	0,48

Pois (W)	Päälle jätetty (W)
Yllä olevan taulukon tiedot ovat Euroopan unionin komission asetuksen 1015/2010 mukaiset direktiivin 2009/125/EY vaatimuksien mukaisesti.	

## 15.5 Yleiset ohjelmat



Kyseiset arvot ovat ainoastaan viitteellisiä.

Ohjelma	kg	kWh	Litraa	h:mm	%	°C	kier- rosta minuu- tissa <sup>1)</sup>
Puuvilla <sup>2)</sup> 90 °C	7	2.45	85	3:25	52	85	1400
Puuvilla 60 °C	7	1.62	80	3:15	52	55	1400
Puuvilla 20 <sup>3)</sup> 20 °C	7	0.42	80	3:00	52	20	1400
Synteettiset 40 °C	3	0.68	55	2:00	35	40	1200
Hellävarainen <sup>4)</sup> 30 °C	3	0.26	45	1:00	35	30	1200
Villa/Silkki 30 °C	1,5	0.24	60	1:05	30	30	1200

1) Linkousnopeuden viiteilmaisin.

2) Sopii erittäin likaisten tekstiilien pesemiseen.

3) Sopii vähän likaisten puuvillapyykkien pesemiseen.

4) Suorittaa lisäksi vähän likaisen pyykin pikapesun.

## 16. VIANMÄÄRITYS



### VAROITUS!

Lue turvallisuutta koskevat luvut.




## 16.1 Hälytyskoodit ja mahdolliset häiriöt

Laitte ei käynnisty tai se pysähtyy kesken pesuohjelman. Yritä etsiä ratkaisu ongelmaan (katso taulukot).



### VAROITUS!


Kytke laite pois toiminnasta ennen tarkistuksien aloittamista.

Joidenkin ongelmien kohdalla näytössä näkyy hälytyskoodi ja Käynnistä/Tauko -painike voi vilkkua jatkuvasti:

Ongelma	Mahdollinen ratkaisu
<b>E 10</b> Laitteeseen ei tule vettä.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Tarkista, että vesihana on auki.</li> <li>Varmista, ettei vedensyöttöpaine ole liian alhainen. Kysy lisätietoa paikalliselta vesilaitokselta.</li> <li>Tarkista, ettei vesihana ole tukossa.</li> <li>Varmista, ettei vedenottoletkussa ole vääntymiä, vaurioita tai taittumia.</li> <li>Tarkista, että vedenottoletku on liitetty oikein.</li> <li>Ongelma voi myös johtua tyhjennysputken tukoksista. Ota yhteys valtuutettuun huoltopalveluun.</li> <li>Varmista, ettei vedenottoletkun ja venttiilin sihdeissä ole tukoksia. Lue ohjeet kohdasta "Hoito ja puhdistus".</li> </ul>
<b>E20</b> Koneeseen jää vettä.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Tarkista, ettei altaan poistoviemäri ole tukossa.</li> <li>Varmista, ettei tyhjennysletkussa ole vääntymiä tai taittumia.</li> <li>Ongelma voi johtua tyhjennysputken tukoksista. Ota yhteys valtuutettuun huoltopalveluun.</li> <li>Tarkista, että tyhjennysletku on liitetty oikein.</li> <li>Aseta tyhjennysohjelma, jos asetit ohjelman, jossa ei ole tyhjennysvaihetta.</li> <li>Aseta tyhjennysohjelma, jos asetit lisätoiminnon, jossa vesi jää koneeseen.</li> </ul>
<b>E40</b> Laitteen luukku on auki tai se ei ole kunnolla kiinni.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Varmista, että luukku on suljettu oikein.</li> </ul>
<b>E91</b> Laitteen elektronisten osien välillä ei ole yhteyttä.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Ohjelmaa ei ole suoritettu oikein loppuun tai laite pysähtyi liian aikaisin. Kytke virta pois ja takaisin päälle.</li> <li>Jos hälytyskoodi tulee uudelleen näkyviin, ota yhteyttä valtuutettuun huoltoliikkeeseen.</li> </ul>
<b>E40</b> Virransyöttö on epävakaa.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Odota kunnes virransyöttö on vakaa.</li> </ul>

Jos näytössä näkyy muita hälytyskoodeja, kytke laite toimintaan ja pois toiminnasta. Jos ongelma toistuu, ota yhteyttä valtuutettuun huoltoliikkeeseen.



Jos pesukoneessa ilmenee jokin toinen ongelma, katso mahdolliset ratkaisut alla olevasta taulukosta.

Ongelma	Mahdollinen ratkaisu
Pesuohjelma ei käynnisty.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Varmista, että pistoke on kiinnitetty pistorasiaan.</li> <li>Tarkista, että laitteen luukku on suljettu.</li> <li>Varmista, ettei mikään sulakekotelon sulakkeista ole palanut.</li> <li>Varmista, että painiketta Käynnistä/Tauko  on koskettu.</li> <li>Jos ajastin on asetettu, peruuta asetus tai odota, kunnes ajanlaskenta on kulunut umpeen.</li> <li>Poista lapsilukko käytöstä, jos se on päällä.</li> <li>Tarkista, että säädin on valitun ohjelman kohdalla.</li> </ul>
Laitte täyttyvä vedellä ja tyhjenee välittömästi.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Varmista, että tyhjennysletku on oikeassa asennossa. Letku voi olla liian matalalla. Lue osio "Asennusohjeet".</li> </ul>
Linkousvaihe ei toimi tai pesuohjelma kestää normaalia pitempään.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Aseta linkousohjelma.</li> <li>Ongelma voi johtua tyhjennysputken tukoksista. Ota yhteys valtuutettuun huoltopalveluun.</li> <li>Levitä pyykit käsin rummussa ja käynnistä linkous uudelleen. Epätasapaino voi aiheuttaa tämän ongelman.</li> </ul>
Lattialla on vettä.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Varmista, että vesiletkujen liitännät ovat kireät ja ettei vesivuotoja ole.</li> <li>Varmista, ettei vedenotto- ja tyhjennysletkussa ole vaurioita.</li> <li>Varmista, että käytät oikeaa pesuainetta ja pesuainemäärää.</li> </ul>
Laitteen luukku ei avaudu.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Varmista, ettet ole valinnut pesuohjelmaa, joka jättää veden koneeseen.</li> <li>Varmista, että pesuohjelma on päättynyt.</li> <li>Aseta tyhjennys- tai linkousohjelma, jos rummussa on vettä.</li> <li>Tarkista, että laitteeseen tulee virtaa.</li> <li>Tämä ongelma voi johtua laitteen viasta. Ota yhteyttä valtuutettuun huoltoliikkeeseen.</li> </ul>
Laitteesta kuuluu poikkeavia ääniä ja se tärisee.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Varmista, että laite on tasapainotettu oikein. Lue osio "Asennusohjeet".</li> <li>Varmista, että pakkausmateriaalit ja/tai kuljetuspultit on poistettu. Lue osio "Asennusohjeet".</li> <li>Lisää pyykin koneeseen. Pyykin voi olla liian vähän.</li> </ul>
Ohjelman kesto pitenee tai lyhenee ohjelman toiminnan aikana.	<ul style="list-style-type: none"> <li>AutoSense System säätää ohjelman kestoä pyykin tyyppiä ja määrän mukaan. Katso kohta "AutoSense System-täyttömäärätunnistus" luvusta "Päivittäinen käyttö".</li> </ul>
Pesutulos ei ole tyydyttävä.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Lisää pesuainemäärää tai käytä toista pesuainetta.</li> <li>Poista vaikeat tahrat erikoistuotteilla ennen pyykinpesua.</li> <li>Varmista, että asetat oikean lämpötilan.</li> <li>Vähennä pyykin.</li> </ul>

Ongelma	Mahdollinen ratkaisu
Liikaa vaahtoa rummussa pesuohjelman aikana.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Vähennä pesuaineen määrää.</li> </ul>
Pesuainelokerikossa on pesuainejäämiä pesuohjelman aikana.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Varmista, että läppä on oikeassa asennossa (YLHÄÄLLÄ pesujauhetta käyttäessä - ALHAALLA pesunestettä käytäessä).</li> <li>Varmista, että olet käyttänyt pesuainelokerikkoa tämän ohjekirjan ohjeiden mukaisesti.</li> </ul>

Kytke virta laitteeseen tarkastusten jälkeen. Ohjelma jatkuu keskeytykskohdasta. Jos ongelma toistuu, ota yhteyttä valtuutettuun huoltoliikkeeseen. Huoltoliikkeen vaatimat tiedot on merkitty arvokilpeen.

## 17. YMPÄRISTÖNSUOJELU

Kierrätä materiaalit, jotka on merkitty merkillä . Kierrätä pakkaus laittamalla se asianmukaiseen kierrätysastiaan. Suojele ympäristöä ja ihmisten terveyttä kierrättämällä sähkö- ja elektroniikkaromut. Älä hävitä merkillä .

merkittyjä kodinkoneita kotitalousjätteen mukana. Palauta tuote paikalliseen kierrätyskeskukseen tai ota yhteyttä paikalliseen viranomaiseen.

[www.electrolux.com/shop](http://www.electrolux.com/shop)



192928591-A-072020

